

رحلة داخل الإسلام

«أفعال أسامة بن لادن وحزب الله وحماس والطالبان، حتى إن أدت إلى قتل النساء والأطفال، مبررة وجائزة تماما في الإسلام». هذه الكلمات المرعبة، التي تتذرب بمزيد من القتل والعنف، نطق بها دون مبالاة أكثر الشبان رقة ولطفا في أحد الأيام المشمسة التي صفت سماؤها في الهند. الخطيب كان مضيفنا، إعجاز قاسمي، الذي رافقنا أنا وصحبي، بوجهه البسام، ونظارته السمكية، ولحيته المشذبة، وهو يرتدي لباس المسلمين التقليدي في جنوب آسيا (سروال قطني أبيض، ورداء طويل، وطاقيّة بيضاء صغيرة) إلى محطة مهمة في رحلتنا داخل الإسلام: ديوباند، المدرسة الدينية البارزة في إسلام جنوب آسيا. وكان إعجاز واحدا من كبار منظريها.

أعطت ديوباند اسمها إلى مذهب فكري داخل الإسلام. فعلى شاكلة الحركة الوهابية المعروفة في العالم العربي، يمثل المذهب حركة قوية للدفاع عن التراث الإسلامي والهوية الإسلامية والحفاظ عليهما ونشرهما. ومثل حركة الإخوان المسلمين في الشرق الأوسط، تعد ديوباند منارة للهوية الإسلامية للعديد من المسلمين. أما للكثيرين في الغرب فإن «العدو» اللدود هو ديوباند بعينها، إضافة إلى الناطقين باسمها، مثل إعجاز قاسمي.

حين اقتربنا من وجهتنا المقصودة، بدا المشهد موحشا؛ فقد زالت الشاحصات من الطريق، وغابت محطات الوقود، واختفت حتى أكشاك شرب الشاي. راودتني الآمال الكبار بتعرف حال ومزاجية المسلمين والجو الإسلامي العام في عصر العولة، عندما بدأت رحلتي على هذا الطريق المقفر البعيد عن دلهي مسافة عدة ساعات. فلو أخذونا رهائن أو قطعوا أوصالنا إربا إربا، «لما عرف أحد ذلك قبل مرور أسبوعين على الأقل»، كما قلت هامسا لفيريقي المكون من شاب وشابة أمريكيين.

كانت هذه محاولة هائلة لتخفيف حدة الاندفاع الجريء لدى هيلي ولدت وفرانكي مارتين (عضوي الفريق) نحو المغامرة بجسارة وحماسة الشباب. ونظرا لأنني ضيف

«شرف»، وقلت إن هيلي مثل «ابنتي»، وفرانكي مثل «ابني»، فقد تيقنت أننا في مأمن. ومع أن كلا من الطالبين قد قرأ تصوير اي . ام. فورستر الكلاسيكي للإسلام في روايته «ممر إلى الهند»، إلا أنه شاهد أيضا «انديانا جونز ومعبد الهلاك». ورافقني في هذه الرحلة وهو على ثقة بأن أستاذه سيعيده إلى الوطن سالما غانما. وعلى شاكلة البروفسور جونز، وجب علي إبعاد الأذى عنهما وتمكينهما من المشاركة الكاملة في الدراسة.

لم يزر أي منهما من قبل العالم الإسلامي الذي يعاني الآن مشكلات عديدة واضطرابات كثيرة. لم يردعه ذلك، ولا مخاوف الأسرة وقلق الأصدقاء، بل قطع دراسته الأكاديمية، ودفع تكاليف الرحلة، ووضع ثقته فيّ. لا يمكن لأستاذ أن يتوقع مكافأة أعظم، وآمل أن يقدر القارئ السبب الذي جعلهما جزءا مهما من المشروع في نظري. وأعرف أن المشاعر بيننا متبادلة⁽¹⁾.

خلال حديثنا في السيارة، بدا إعجاز، الذي كان يجلس في المقعد الأمامي ويلتفت نحوي، أنه يتجاهل جميع الأسئلة التي تطرحها هيلي ويوجه الحديث إلي. وباعتباري مسلما، أعرف أن ذلك يعد سلوكا متزمتا منه. فقد كان يحترم وضع هيلي كامرأة من خلال عدم النظر إليها مباشرة. فذلك يعد برأيها انتهاكا لحشمتها. وكان سيلاحظ بتقدير وإعجاب أنها ترتدي زيا إسلاميا حصلت عليه من باكستان: رداء فضفاض وحجابا أبيض تغطي به رأسها في المسجد كما جرت العادة.

ناولتني سرا ورقة كتبت فيها على عجل جملة تعبر عن سخطها الواضح: «لن ينظر إلي». وعلى الرغم من أنني استطعت رؤية أنها تتبع، كمرقبة متلقية للثقافة والتقاليد، تراث الرحلات الغربية اللاتي سافرن إلى العالم الإسلامي في القرن العشرين، إلا أن نضاد الصبر الذي يميز الأمريكيين لم يكن غائبا عنها. أشرت إليها بالهدوء. إذ لم يكن الزمان والمكان مناسبين لتصعيد حدة صراع بين الثقافات.

دار أحد الأسئلة التي طرحتها حول هل يبرر القرآن الهجوم على الأبرياء. كنا نتحدث عن الجهاد، الكلمة التي أصبحت ترتبط في الغرب بالعمل العسكري العدواني، مع أنها في العربية أتت من الفعل /جاهد/ بمعنى /جد وسعى/. وبرأي النبي، كان للتعبير مدلولان، اثنان: «الجهاد الأكبر»، أي الجهد والسعي والكفاح للارتقاء بالنفس روحيا وأخلاقيا،

وهو أمر لا علاقة له بالعنف، فضلا على التعرض للنساء والأطفال الأبرياء؛ و«الجهاد الأصغر»، أي الدفاع عن العائلة والأمة أمام الهجوم. في هذه الحالة أيضا، ليس ثمة أي ذكر للعدوان. ووفقا لإعجاز قاسمي، فإن الهجمات التي يشنها المسلمون على الأمريكيين والإسرائيليين (حيث يعد أمريكا وإسرائيل كيانا واحدا) هي دفاع مشروع عن النفس؛ إضافة إلى ذلك، لا تعد النساء والأطفال الأمريكيون والإسرائيليون أبرياء بالضرورة، كما يتضح من دعمهم للفظائع المرتكبة بحق المسلمين في أفغانستان والعراق وفلسطين. بل يعتقد أن الأمريكيين بدعم من الإسرائيليين، يشجعون أعمال التعذيب الوحشية في أبو غريب وغوانتانامو. ونظرا لأنهم قادرون على وقف هذه الجرائم لكنهم يمتنعون عن ذلك، فهم نظريا مذنبون بارتكاب الفظائع ذاتها.

قدم إعجاز هذه الحجج في كتاب أصدره مؤخرا ولقي رواجا كبيرا: «الجهاد والإرهاب» (باللغة الأوردية)⁽²⁾. وفي طبعته السابعة، عبر الكتاب عن غضب المسلمين على تعرضهم للهجوم والقتل في شتى أرجاء العالم. فما يدعى بالعنف الإسلامي، كما كتب إعجاز، ليس سوى دفاع مبرر عن النفس أمام «البربرية الأمريكية والهمجية الإسرائيلية». لقد شعر إعجاز أن أسلوبه في الحياة، وثقافته، ودينه، عرضة للهجوم. وهؤلاء «البرابرة والهمج» وصلوا إلى حد الانقراض على نبي الإسلام ذاته «عليه الصلاة والسلام». ولذلك، فإن من واجب كل مسلم الانضمام إلى الجهاد، أي الدفاع عن دين الإسلام والذب عن «إخوانه» المسلمين في أرجاء العالم كافة. وأبلغنا وقد تملكه الحماس الآن أن المسلمين لن يتخلوا عن دينهم أبدا، وسوف يذودون عن حياضه حتى آخر رمق، ويهزمون الولايات المتحدة في حربها على الإسلام. في نظر إعجاز، المسلمون الحقيقيون هم الطالبان - وأسامة بن لادن الذي يضيف إلى اسمه لقب التوقير الشيخ. هذا الموقف، برأيي، سوف يعقد الأمور لمسلمين مثلي، يرغبون في ترويج تعاليم الإسلام الأصلية القائمة على الرحمة والإحسان والسلام.

وفي سبيل معرفة هل يتساهل مع آراء إسلامية أكثر اعتدالا، سألته عن رأيه بمحمد علي جناح، مؤسس باكستان والزعيم الذي نادى بحقوق المرأة، وحقوق الإنسان، واحترام القانون. ولدهشتي لم يحاول إدانة محمد علي جناح بوصفه علمانيا لكن عدو زعيما

سياسيا عظيما، وإن لم يكن قائداً إسلاميا كبيرا. وهذا يعني أنه لا يمثل بالضرورة قدوة للمسلمين ولذلك لا توجد صلة وثيقة تجمعها بالإسلام. من المؤكد أن بالإمكان الاعتراف بأهمية ومرجعية محمد علي جناح لأسباب تتسم بضيق الأفق. فمن الملامح التعويضية بالنسبة لإعجاز أن أحد أقرب مؤيدي جناح كان شخصية دينية شهيرة تتبع مدرسة ديوباند. فالصلة بديوباند حجة دامغة لا تدحض، بل إن اسم عائلة إعجاز - قاسمي - مستمد من اسم مولانا قاسم نانوتوي، الأب المؤسس للمذهب / المدرسة.

حين سعيت لاستطلاع آرائه عن الجانب الروحاني/الصوفي من الإسلام، غدا إعجاز حريصا وحذرا. ذكرت له معين الدين تشستي، المتصوف الشهير (1141.1230م)، الذي روج صيغة تراحمية للإسلام ودفن في أجمر في قلب مقاطعة راجستان الريفية الهندية. قال إعجاز إنه لم يزر أجمر قط، ونأى ببصره صامتا، تاركا الأمر عند هذا الحد. فلربما مثلت أجمر سبيلا وعرا ومظلما لم يرغب في استكشافه.

فيما يخص موضوع التقانة، كانت إجاباته مفاجئة. فبدلا من إدانة التقانة الحديثة بوصفها امتدادا للغرب (كما حسبت)، أخرج متباهايا بطاقة تحمل لقب «محرر موقع الويب» لديوباند. وبصفته هذه، كما شرح، تمكن من مخاطبة وتوجيه وتعليم آلاف الشباب المسلم في مختلف أرجاء جنوب آسيا. ولم يجد أي تناقض في استخدام التقانة الغربية لنشر وبث الرسالة الإسلامية.

وسمت هذه وغيرها من ملاحظات إعجاز قاسمي ضخامة واتساع الهوة الفاصلة بين الولايات المتحدة والعالم الإسلامي. وعبر تعليق فرانكي عن ذلك بشكل بسيط ودقيق: «حسبت أن الأمور سيئة حين كنت في واشنطن، لكنها في الحقيقة أشد سوءا». في ذلك اليوم، واجه هذان الشابان الأمريكيان أعظم تحدٍ يجبه وطنهما في القرن الحادي والعشرين: الأزمة مع العالم الإسلامي.

رؤية إعجاز قاسمي للعولمة

كان إعجاز قاسمي في الحقيقة يعلق على العولمة دون استخدام الكلمة ولو مرة واحدة. ففي ذهنه، ترادفت العولمة مع طمع وجشع الشركات المتعددة الجنسية التي استغلت الموارد الطبيعية للبلدان الإسلامية، والغضب الذي نفست عنه الولايات المتحدة من خلال قصف

أفغانستان ثم العراق بعد الحادي عشر من سبتمبر 2001، والجهل الذي أبدته وسائل الإعلام الغربية بدين إعجاز قاسمي وثقافته وتقاليد وراثته. وربطها أيضا بثقافة الجنس والعنف غير المبررة، التي تمجدها هوليوود. وأضاف إن الأمريكيان لا يشكلون سوى نسبة 6% من سكان العالم ومع ذلك يستهلكون 60% من موارده الطبيعية، وهي حقيقة أثبتتها انتشار وباء البدانة في أمريكا وتبذير وإسراف حتى الطبقة الوسطى.

ساوى إعجاز دون قصد بين أفعال وتصرفات الولايات المتحدة - ومن ثم قوى العولمة - وبين «السموم الثلاثة» الذي حذر بوذا من أنها يمكن أن تدمر الأفراد وحتى المجتمعات: الجشع والغضب والجهل. ففي العقيدة الإسلامية، يمكن «معالجة» هذه الرذائل بفضائل العدل والإحسان والعلم. فترياق الجشع هو العدل؛ ولا يمكن السيطرة على الغضب إلا بالرحمة والإحسان؛ ولا يقضي على الجهل إلا العلم.

أسهبت في تقديم حجج إعجاز قاسمي الحماسية في مستهل هذه المناقشة لأنها تجسد الأزمة التي أحدثتها العولمة في العالم الإسلامي، وهذه قضية جوهرية يجب أن يدركها العقل الغربي. فعلى العكس من مفهومي العدل والإحسان، تظهر شاشات التلفزيون للمسلمين أن بمقدور كبار المديرين التنفيذيين للشركات المتعددة الجنسية جمع ثروات طائلة بينما يتضور باقي البشر جوعا في بلدانهم وفي البلدان الأخرى، ولا مانع من ذبح آلاف الأبرياء في أفغانستان والعراق، وتعرض الفلسطينيين في قلب العالم الإسلامي للقمع والاضطهاد دون أن يأملوا بتلقي أي عون من الغرب، وخضوع مئات ملايين المسلمين لحكومات قمعية دون أمل بتحقيق العدالة. يشعر المسلمون أن صوتهم غائب في مثل هذه الظروف ولم يدعهم أحد للمشاركة في العديد من أحداث العالم التي تعنيهم. وما زاد الطين بلة أن الثقافة الأمريكية غزت مجتمعهم عبر وسائل الإعلام وطوفان المنتجات الغربية. أما ردة فعل المسلمين على ذلك كله فقد تلونت بالحماس والغضب. ومن أجل مغالبة ما عدوه عالما خارجا عن السيطرة والحفاظ على شعورهم بالأمن والأمان، فهم يعودون إلى جذورهم ويتشبثون بها.

شجعت هذه الظروف الساحقة بعض المجتمعات الإسلامية على التمسك بموقف دفاعي ومتشدد ومتوتر تجاه الغرب. فهذه النظرة التي نشرها زعماء وقادة يتمتعون بتأثير نافذ في هذه المجتمعات، تهدد وتربك الخطاب الإنساني في العالم، لأنها تثمن اللامبالاة

والقسوة، وتسمح لرجال مثل بن لادن بالتحول إلى أبطال شعبيين، وتعارض جوهر أفكار العدل والإحسان والحكمة التي تشترك فيها جميع التقاليد التراثية الدينية.

ومنذ أن شنت «الحرب على الإرهاب»، عمت الفوضى المجتمعات المحلية في العراق وأفغانستان، وهذا أتاح للنزاعات الدينية والقبلية والمذهبية والطائفية القديمة الظهور على السطح مرة أخرى. وفي غياب الهدوء والأمن، بدأ الناس ينظرون إلى ديكتاتورية صدام حسين، مثلاً، بنوع من الحنين إلى الماضي. المواطنون يعيشون في حالة دائمة من عدم اليقين: لا يعرفون أن بيوتهم ستكون آمنة، وأنهم سيصلون سالمين إلى مكان عملهم، وأن أولادهم سيعودون إلى المنزل من المدرسة. والأسوأ أن القتلة مجهولون وطلاقاء. بعض الناس يوجهون اللوم إلى الجنود الأمريكيين، وبعضهم الآخر يشيرون بإصبع الاتهام إلى المتمردين الذين يلفهم الغموض والسرية، وغيرهم يضعون المسؤولية على عاتق عناصر من قوات الأمن العراقية ذاتها. الحرب على الإرهاب انحدرت إلى درك حرب يشنها الكل على الكل. رأى الفيلسوف الإنكليزي توماس هوبز، وكذلك عدد الفقهاء المسلمون - تاريخياً - الطغيان مفضلاً على الفوضى، وسمعنا إعادة توكيد هذا المبدأ في أحاديثنا مع المسلمين في مختلف أرجاء العالم الإسلامي. فقبل ألف سنة، ذكر الإمام مالك (مؤسس أحد المذاهب الرئيسية الأربعة في الإسلام) أن ساعة من الفوضى أسوأ من ستين سنة من الطغيان⁽³⁾.

وفي حين أنه لا يوجد من ينكر الفوائد العظيمة للعولمة - سياسات التنمية الاقتصادية، مثل قروض التمويل الصغيرة، انتشرت الملايين من وحدة الفقر في الهند وبنغلادش، والتقانات الجديدة أتاحت التوزيع السريع لمعونات الإغاثة والمساعدات الطبية لضحايا الزلزال الذي ضرب باكستان وبنجلادش من إعصار تسونامي في إندونيسيا. إلا أن العديد من سكان العالم يربطون العولمة بالقسوة وعدم الرحمة. وكان بمقدور الإحسان بين البشر أن يمنع الفظائع الوحشية التي ارتكبت في السنوات القليلة الماضية، مثل قتل عائلة بأكملها في بلدة حديثة العراقية على يد الجنود الأمريكيين، أو قطع رأس نيك بيرغ في العراق ودانييل بيرل في باكستان. ومنذ أن بدأت الحرب على الإرهاب، لم يستطع الطرفان استعادة شعورهما بالتوازن والرحمة والإحسان والحكمة، وهي سمات كانت ذات مرة تحظى بالتقدير والإجلال.

كل مناقشة أجريناها طوال رحلتنا أدت بشكل مباشر أو غير مباشر إلى الأحداث التي وقعت هناك في أمريكا في الحادي عشر من سبتمبر 2001، وإلى العواطف التي تولدت عن ذلك اليوم. لقد أصبحت الولايات المتحدة والعالم الإسلامي مرتبطين بعلاقة عداثية لا يمكن فصم عراها، وبالتالي فإن كل فعل يقوم به طرف سوف يستدعي رد فعل من الآخر. إذ غير الحادي عشر من سبتمبر العالمين وتحداهما بطرق لم تكن متوقعة.

الحادي عشر من سبتمبر 2001

في الحادي عشر من سبتمبر 2001، وفي التاسعة إلا بضع دقائق صباحاً، دخلت أحد صفوف الجامعة الأمريكية بواشنطن دي. سي، بعد أن انضمت إلى الهيئة التدريسية قبل بضعة أيام. كنت على وشك إلقاء محاضرتي عن الإسلام أمام طلاب السنة الثانية، وهو موضوع بدا آنذاك بعيداً عن اهتمام الشبان الأمريكيين الذين جلسوا أمامي. وتساءلت هل أستطيع أن أجذب انتباههم.

ما كدت أبدأ شرح استحالة فهم الإسلام خارج الإطار المعقد للاهوت وعلم الاجتماع والشؤون الدولية، وأن قصته تتمركز على حضارة تقليدية كبرى تواجه قوى العولة، حتى غادر طالبان قاعة الصف فجأة، ليعودا بعد بضع دقائق وقد بدت عليهما أمارات الذهول والاهتياج. وانتشرت موجة من الهمهمات الهامسة في الصف. أول ما خطر ببالي أن «شيئاً رهيباً قد حدث». خرج عدد آخر من الطلاب من الصف حاملين هواتفهم النقالة. همس أحد الطلاب قائلاً إن مسلمين اختطفوا طائرة وصدموها بها مبنى في نيويورك. وقال طالب شاحب الوجه إن طائرة مكتظة بالركاب صدمت مبنى البنتاغون أيضاً، على بعد بضعة أميال من حرم جامعتنا. بدا الأمر وكأنه فيلم خيالي من إنتاج هوليوود.

حينما حاولت متابعة مناقشتي للعلاقات الأمريكية الإسلامية، لم أدرك أن أشد اللحظات إثارة في التاريخ الأمريكي في القرن الحادي والعشرين تحدثت قرب أسوار جامعتنا وعلى بعد بضع مئات من الأميال إلى الشمال. لم يتطلب تبدي ضخامة الحدث الجلل في الصباح وقتاً طويلاً. فمهما حدث وبغض النظر عن المسؤولين، سوف تلتخ المآسي في نيويورك وواشنطن وبنسلفانيا سمعة المسلمين. ولن يعود العالم كما كان أبداً.

ما جرى هو فشل ذريع للمسلمين. فإضافة إلى أن المنفذين من المسلمين، فقد ارتكبوا عملاً محرماً في الإسلام، هو قتل الأبرياء. وعلى مستوى أعمق، فشل الزعماء المسلمون في التكيف مع قواعد العالم الجديد، وأخفق العلماء المسلمون في نشر وبحث حكمتهم في مجتمعاتهم. وعلى القدر ذاته من الأهمية، أهمل العالم فهم الإسلام واستيعاب واحد من أكبر أديانه وأوسعها انتشاراً.

قبل الوصول إلى واشنطن، قضيت سنوات عديدة أشرح وأفسر تعقيدات الإسلام أمام تشكيلات متنوعة من الناس في منتديات مختلفة. في بعض الأحيان، تحدثت أمام جمهور من المسلمين لأساعدهم على فهم عالمهم. وبوصفي شخصاً عاش وعمل في البلدان الإسلامية والغربية، استشعرت بأن عاصفة عنيفة تتجمع نذرها في الأفق، وحيث وصلت في الحادي عشر من سبتمبر، أصبحت الحاجة إلى الفهم أكثر إلحاحاً عن قبل.

لكن حسبت أن ردة فعل الأمريكيين سوف تتميز بالحس المنطقي السليم، والتراحم والرحمة، والحكمة والحصافة. فمثل هذا الرد لن يظهر القوة الأخلاقية والقدرة المعنوية فقط، بل سيضع الكوكب الأرضي على مسار سليم وسديد ومفيد للمستقبل. ولم أظن أنه سيأتي بهذه السرعة ويكون مدفوعاً بباعث الغضب الصرف.

وباعتباري باحثاً مختصاً أدرس الإسلام ومسلماً يعيش في الولايات المتحدة، رأيت أنني أواجه أعظم تحدٍ في حياتي. عقدت العزم على الاستفادة من تعليمي وثقافتي، وصداقاتي، وتجاربي وخبراتي في مختلف المجتمعات الإسلامية: لسوف أضعف جهودي لمساعدة غير المسلمين والمسلمين على حد سواء على تقدير الجوانب والملاحم الحقيقية للإسلام ومن ثم تكوين رابطة تجمع بينهم. فبغير هذا الفهم المشترك سوف يغرق العالم في الصراع ويفوق في غيبهه.

ومنذ ذلك الحين لم يمر يوم لم أفض فيه وقتاً أتحدث عن الإسلام - في وسائل الإعلام، أو الحرم الجامعي، أو مع الزملاء المهتمين بحوار الأديان. ويعد هذا الكتاب، الذي هو نتاج لأبحاث ودراسات أجريت في تسعة بلدان إسلامية إضافة إلى الجاليات الإسلامية في الغرب، جزءاً من ذلك المسعى. وهو يتناول ذلك اليوم المروع في سبتمبر، والأحداث التي أدت إليه، والتطورات اللاحقة عليه، ومضامينها ومقتضياتها وتأثيراتها في

المستقبل القريب والبعيد. موضوعه الصدام بين الدول الغربية والإسلام - الذي يعد أكثر الديانات تعرضاً لسوء الفهم والأفكار المغلوطة - في عصر بلغ فيه الاتصال المتبادل حداً مذهلاً، حيث تفرز الأحداث في جزء من العالم تأثيراً فورياً تقريباً في الأجزاء الأخرى، وهذا يضع المجتمعات المتباعدة في اتصال مباشر. الكتاب في الجوهر محاولة لتحديد وتعريف المشكلات العالمية التي تواجهها المجتمعات، واقتراح حلول لها، وفوق كل شيء مناقشة الأقوياء والأغنياء والمترفين الانضمام إلى جهد أوسع للتوصل إلى فهم أفضل وصدقة أوثق بين المجتمعات المختلفة عبر الرحمة والإحسان والتعاطف والحكمة وضبط النفس.

حين تتصادم العوالم

ألقت الأحداث التي جرت خلال السنوات القليلة الماضية ظلاً كثيباً مشؤوماً على كوكبنا. فقد أطلقت ما دعاه الرئيس جورج بوش بـ "الحرب (العالمية) على الإرهاب". وهي حرب لم يشهد التاريخ لها مثيلاً. فليس هناك عدو مرئي أو محدد، ولا تبدو لها نهاية في المستقبل المنظور. وهي لا تتصل فعلاً بالديانات أو الحضارات، لكنها متورطة فيها. الإسلام لا يمثل القضية المركزية، لكن من المعتقد على نطاق واسع أنه مرتبط ارتباطاً وثيقاً بحالة العنف وانعدام الأمن والأمان المنتشرة في العالم. السبب ليس العولمة - التحولات التي تطرأ على التقنية والنقل والتطور الاقتصادي والاتصالات وممارسة السياسة الدولية - لكن نتيجة الحرب، تجتاح ضغوط التغيير المجتمعات التقليدية مثل المجتمعات الإسلامية. ولم تظهر في التاريخ من قبل مثل هذه الحاجة الملحة إلى تعريف تعابير غامضة ومصطلحات مراوغة مثل "الحرب" و"الدين"، أو ممارسة الحكمة والحصافة في العلاقات الإنسانية، أو تمييز الآراء الساذجة والأفكار السطحية (في وسائل الإعلام، ليست هذه سوى أحكام مسبقة ومنتحيزة، لكنها تقبل على الفور بوصفها حقائق)، أو استهجان الوحشية والتدنيد بعدم المبالاة لمعاناة وتباريح البشر.

هذه الحرب العالمية لا تدور حول نهاية الزمان، لكن رؤساء دول العالم - من المسلمين وغير المسلمين - يتصرفون وكأنهم ينجرفون بتهور لخوض معركة ارماجدون^(*). وتؤكد للكثيرين أن القيامة على الأبواب بسبب انتشار العنف والفوضى والظلم - وهي من

(*) المعركة النهائية الحاسمة التي ستخوضها قوى الخير وقوى الشر عند نهاية العالم (الترجم).

علامات اقتراب الساعة. وفي حين يتحدث المسيحيون من أتباع العقيدة الإنجيلية بحماس وحمية عن العودة الثانية للمسيح والمعركة النهائية بين الخير والشر (حيث يمثل المسلمون أعداء المسيح)، ينتظر معظم المسلمون الشيعة عودة الإمام المهدي المنتظر الذي سيقودهم في معركة مشابهة. ولإضافة مزيد من التعقيد على القضية، يعتقد المسلمون أن المسيح سيكون في صفهم في المعركة ضد الشر وسوف يكتب لهم النصر حتماً. وهكذا، أصبحت سياسات الرئيس بوش، المعروفة باسم مبدأ بوش، المؤسسة على أفكار مثل "الضربة الاستباقية" و"تغيير النظام"، وبيانات الرئيس الإيراني أحمدني نجاد التي تدعو إلى محو إسرائيل، الخطوات المنطقية الأولى نحو تحقيق هذه النبوءة، أي المواجهة الحاسمة بين الخير والشر. لم تتبد من قبل مثل هذه الحاجة إلى تلك الألفاظ التي نادراً ما ذكرت، بل لم تذكر على الإطلاق: "الإحسان" و"التعاطف" و"المحبة".

مثل الحادي عشر من سبتمبر معلماً مميزاً للتصادم بين حضارتين: حضارة الغرب التي تقودها وتمثلها الولايات المتحدة، وتلك المكونة من المجتمعات الإسلامية وأتباع الإسلام كلهم. ووفقاً لأطروحة صمويل هنتنغتون، يجسد هذا جزءاً من صدام تاريخي مستمر بين الحضارة الغربية والحضارات اللاغربية، ثم اختزله المعلقون الأمريكيون إلى مواجهة بين الولايات المتحدة والإسلام. وكأنما أراد ناشر كتاب هنتنغتون إثبات هذه المقولة، حيث وضع على غلاف الطبعة الأولى رايتين متعارضتين: علم الولايات المتحدة بنجومه وخطوطه، وراية خضراء عليها هلال أبيض ونجمة بيضاء⁽⁴⁾. لكن الحقيقة أشد تعقيداً من ذلك.

تختلف الحضارتان إثنياً، وتضمنان مجتمعات متباينة في خلفياتها التاريخية، وتجمعهما علاقة متوترة. كانت الولايات المتحدة، التي خرجت منتصرة بعد انهيار عدوها القديم الاتحاد السوفييتي، مستعدة نفسياً للوقوف في وجه تهديد عالمي آخر. استخدم الخطاب البلاغي التحريضي لبعض المسلمين، مثل أسامة بن لادن، وتفجير السفارتين الأمريكيتين في إفريقيا، والمدمرة "كول"، كذرائع تبريرية أولية لاستهداف العالم الإسلامي. وشعر المسلمون بالإحباط نتيجة عدد من المخاوف والمشاكل والهموم: العجز الأمريكي عن حل مشكلتي فلسطين وكشمير، والتخلي عن أفغانستان بعد أن

هلك العديد من سكانها في قتال الاتحاد السوفييتي، وتمركز الجنود الأمريكيين في بعض البلدان الإسلامية.

ومع ذلك، صدم ما حدث في الحادي عشر من سبتمبر وما نجم عنه من خراب ودمار وقتل وفوضى وارتباك الغالبية الساحقة من المسلمين، الذين تعاطفوا مع أحزان ومآسي الأمريكيين. ونظمت تجمعات عامة في القاهرة وطهران وإسلام آباد للصلاة من أجل الضحايا والتعبير عن الوقوف إلى جانبهم. لكن هذه النيات الحسنة لم تعمر طويلاً. إذ تحول الحزن والتعاطف إلى غضب وحنق حين نفست الولايات المتحدة عن غضبها وانتقامها في أفغانستان ثم العراق. ومع استمرارها في مسعاها الأعمى لتحقيق الأهداف المروعة، مثل الديمقراطية والأمن، انحدرت العلاقة بين العالمين إلى درك الصراع، واتسعت الشقة بينهما بإطراد.

الولايات المتحدة التي عرفتها كانت مختلفة. فقبل عقدين من السنين عملت أستاذاً زائراً في معهد الدراسات المتقدمة في برنستون، قادمًا للتو من تلال وجبال وزيرستان الوعرة (في باكستان)، التي يعتقد الآن أن أسامة بن لادن ربما يختبئ فيها. سحرتني البحيرات الهادئة، والغابات الخضراء، وممرات وحدائق المعهد، وبهرني زملائي من الأساتذة البارزين، وبعضهم من الفائزين بجائزة نوبل. اتسم الأمريكيان الذين قابلتهم بالود والانفتاح ورحبوا بي أجمل ترحيب. ومع أنني أدركت أن هذا المجتمع لا يمثل المجتمع الأمريكي كله، إلا أنه ترك في نفسي انطباعاً لا يزول عن كرم وحسن ضيافة الأمريكيين، واحترامهم للتعليم، وانفتاحهم على الأفكار الجديدة. وكانت الولايات المتحدة هي المكان الذي اخترته دون تردد لأعيش فيه في صيف عام 2000. ولهذا وجدت نفسي في واشنطن في الحادي عشر من سبتمبر 2001، عندما اقتحم الإسلام خشبة المسرح العالمي بتلك الطريقة المباشرة والدرامية التي يصعب محو آثارها.

كان الخاطفون التسعة عشر من المسلمين. لقد دمروا الرمز المالي للعولمة في نيويورك، وهاجموا أهم رمز عسكري في الولايات المتحدة. وقتلوا 2973 من المدنيين الأبرياء، إضافة إلى أربعة وعشرين من المفقودين الذين اعتبروا في عداد الأموات. أصيبت الولايات المتحدة، الرمز المسجد للعولمة في الفكر والممارسة، بضربة موجعة في الصميم.

ومثلت الهجمات المروعة أيضا ضربة ماحقة لقيم العدل والإحسان والعلم التي أعجبت بها في الحضارتين كلتيهما.

انجرفت الولايات المتحدة، القوة العظمى الوحيدة في العالم والقادرة على قيادة الطريق في مواجهة التحديات العالمية، مع مشاعر الغضب، وركزت طاقاتها ومواردها على طلب الثأر والانتقام. ومع تنامي مشاعر الغضب والإحباط لدى المسلمين أيضا، سمحت الحضارتان للكراهية والتحيز بالهيمنة على الفصل الجديد في كتاب العولمة. ومنذ الحادي عشر من سبتمبر، تجاهل الطرفان الأزمات العالمية الأخرى المحفوفة بالخطر، التي يستحيل العثور على حل لأي منها قبل أن يدخل عالم الإسلام في علاقة تشاركية يسودها الاحترام المتبادل مع بقية بلدان العالم.

لن يكون ذلك سهلا. إذ فاقم الحادي عشر من سبتمبر الانقسامات الفلسفية والتاريخية العميقة بين الغرب والعالم الإسلامي. فإدراك الإسلام بوصفه دينا يتناقض مع الغرب ومتخلفا عن ركبته يقع في صميم تعريف الغرب لذاته. فهو يعتقد أنه نجح في التوصل إلى تسوية توافقية ومتوازنة بين الدين والعقل، في حين فشل الإسلام في ذلك. وهذا التناقض بين الغرب (الذي يهيمن عليه الفكر العلماني والعقلاني كما هو مفترض) والمجتمع الإسلامي التقليدي هو الذي يمثل أساس الاحتكاك وسوء الفهم. فهل يجب الافتراض إذن، كما يزعم بعض النقاد، أن الإسلام يتناقض مع العقل؟

استطاع الدين والعقل في الإسلام، خلال ما تدعوه أوروبا بالعصور الوسطى، التعايش معا في تناغم مريح وتوائم صريح. وقدم الفقهاء والعلماء الحجة على أن الدين يعزز ويغني ويزيد فهم العالم الدنيوي والمادي، فيتعمق الإيمان ذاته. ونتيجة لذلك، أعيد تفسير النصوص المقدسة. وأكد العديد من المفكرين والفلاسفة المسلمين أن النص المقدس بحاجة إلى إعادة تقصي وتفحص وحتى إلى إعادة تفسير في ضوء المدركات والمعارف المعاصرة، إذا بدا أنه يناقض - ظاهريا - ما يقوله العقل. فالله، برأيهم، لم ينزل على البشر كلامه فقط بل وهبهم العقل أيضا، وهو المرشد الهادي لفهم النص.

قبل زهاء ثلاثة قرون، بدأ العقل يتفوق على الدين ويكتسحه في المجتمعات المسيحية، وهذا ما حتم فصل الكنيسة عن الدولة، وشجع وروج العقلانية والمنطق والعلم، إلى جانب

التقدم الصناعي. وسرعان ما أصبح تحسين الوضع المادي / الدنيوي الهدف الرئيس للمجتمع البشري الذي كبح في أعلى أشكاله الدين وعده متشبهًا بتقاليد عتيقة تجاوزها الزمن. ومثلت الثورة الصناعية والتأثير اللاحق للأفكار والممارسات الرأسمالية دليلاً على هذا التوكيد الجديد.

وبدءاً من القرن التاسع عشر، قامت الأمم الأوروبية التي اتبعت هذا السبيل بتوسيع سلطانها وسلطتها في العالم، فاستعمرت واستغلت المجتمعات التي كانت أقل تقدماً وأخضعت معظم العالم الإسلامي لهيمنتها الإمبراطورية. وبحلول منتصف القرن العشرين، بدأت هذه المناطق والبلاد الإسلامية بالظهور مجدداً متخذة أشكالاً سياسية مختلفة نتيجة معاركها النضالية المتنوعة لنيل "الاستقلال". بعضها طمح لتأسيس نظام ديمقراطي، وبعضها الآخر رضي بحكم الأسر المالكة المدعومة من القوى الغربية، في حين تطلع غيرها إلى النماذج الاشتراكية التي شاعت آنذاك وتلقت المساندة من موسكو.

ومنذ أواخر القرن العشرين غاص العالم الإسلامي في عصر العولمة، الذي عده الكثير من شعوبه مشابهاً لصيغة جديدة من الإمبريالية الغربية. حيث تركزت بؤرة اهتمامه على إنتاج معظم السلع بأقل تكلفة ممكنة، على طريق تراكم الثروة للقلة وارتفاع مستوى المعيشة دون الالتفات إلى الأثر السلبي على المجتمع. ولم يحظ الدين في أنقى معانيه الروحية، ولا العقل المؤسس على الأفكار التقليدية للعدالة والمنطق، بمكان بارز في فلسفة العولمة. أما غيابهما (الدين والعقل)، إضافة إلى أحداث الحادي عشر من سبتمبر، فقد فاقم تشوه مقارنة الغرب للإسلام.

رحلة إلى العالم الإسلامي

أوجدت هذه العوامل جميعاً قدراً كبيراً من الانزعاج والقلق في العالم الإسلامي، ونتيجة لذلك، كانت الأصوات التي تدعي التحدث باسم الإسلام مختلفة ومتباينة ومتضاربة منذ الحادي عشر من سبتمبر. عقدت العزم بعد أن صدمت بهذا الاضطراب والهيجان وسوء فهم الغرب للعالم الإسلامي على العودة إليه لأسمع ما يقوله المسلمون فعلاً وأختبر الأحداث على أرض الواقع مباشرة لا عبر مرشحات "سي.ان.ان" أو "بي بي سي"، وأقوّم كيف يستجيبون للعولمة. ففي كثير من الأحيان، ينغمس العلماء والأساتذة

الزائرون في نظرياتهم ويهملون النظر خارجها ومعاينة العالم الإسلامي الحقيقي. أردت تجنب هذا الخطأ عبر مراقبة المسلمين والتحدث إليهم وسماع آرائهم وأفكارهم. وحين ناقشت فكرة القيام برحلة ميدانية طويلة من هذا النوع قدمت الجامعة الأمريكية، ومعهد بروكينز، ومنتدى بيو المعني بالأديان والحياة العامة، الدعم والتأييد والمساندة.

بدأ أن إحدى الطرق الواضحة لفهم المجتمع الإسلامي بصورة أفضل تتمثل في معرفة واكتشاف ما يلهم أفرادهم ويصوغ قيمهم في الماضي والحاضر. وفي سبيل هذه الغاية، كان من المهم معرفة الكتب التي يقرؤونها، وكيف تؤثر الإنترنت ووسائل الإعلام العالمية في حياتهم، وهل يمكن تحديد وتعريف ذهنية المسلم في نهاية المطاف وكيف تتصل بالإسلام. ولن تكون هذه دراسة "استشارية" نمطية تتألف من مقابلات شخصية مع نظراء وأنداد يتبنون آراء وأفكارا مشابهة في بيئة مريحة. بل محاولة جادة حقيقية للتقريب والحضر في عمق المجتمع الإسلامي وتوثيق تجارب ومدركات المسلمين العاديين عبر طيف جغرافي واسع وعريض.

تختلف المناطق التي قمنا بزيارتها - الشرق الأوسط، وجنوب آسيا، وشرق آسيا - من عدة جوانب وملامح مهمة. فالمعلم المميز للشرق الأوسط يتمثل في اللغة المشتركة - العربية - التي يستخدمها سكانه، وهي لغة القرآن الذي تنزل على النبي؛ فضلا على أن النبي نفسه كان عربيا. ولأن القرآن وسنة النبي هما الركيزة المؤسسة للعقيدة الإسلامية والهوية الإسلامية، يشعر العرب بنوع من التقوى الروحي على المسلمين الآخرين. بعض البلدان العربية غنية بالنفط، وبعضها الآخر يتأثر متأثرا مباشرا بالصراع في فلسطين والعراق بسبب القرب الجغرافي. أما الملمح اللافت في المنطقة التالية، جنوب آسيا، فهو الأصول الهندية لسكانها. هنا، تفاعل وتأثر الهندوس من ممارسي اليوغا مع المتصوفة المسلمين للعثور على طرق وسبل لتبادل فهم المقدس عبر فجوة الأديان. وما تزال الحيوية ترشح من هذه المنطقة، التي ظهرت فيها إمبراطورية المغول وغيرها من الإمبراطوريات الإسلامية القوية ونافست تلك الموجودة في المنطقة العربية. المنطقة الثالثة، الشرق الأقصى من آسيا، التي تضم ماليزيا وإندونيسيا، لا تتحدث العربية ولم تكن جزءا من أي إمبراطورية إسلامية كبرى، فقد وصل الإسلام إلى هناك برفق وببطء بواسطة التجار

والمثوصوفة، وتكيف وامتزج وتوالت مع مختلف الديانات، خصوصا الهندوسية والبوذية والمسيحية.

كانت مقاربتنا، بالضرورة، متعددة التخصصات: فقد سعينا إلى الاعتماد على أفضل الرؤى والمنجزات المتحققة في العلوم السياسية والاجتماعية واللاهوتية، وفوق كل شيء الأنثروبولوجية. وأعتقد أن الأنثروبولوجيا تقدم أدق صورة ممكنة للمجتمع - أي مجتمع - برمته عبر مناهجها الجامعة والشاملة⁽⁵⁾. فالأنثروبولوجيون يعيشون بين الناس الذين يدرسونهم ويتفاعلون ويتأثرون معهم، ويجمعون المعلومات عن أنماط مميزة من السلوك عبر "مشاهدة المشارك"، إضافة إلى الاستبيانات واللقاءات والمقابلات. هذه الأنماط - وهي في حالتنا أنماط تتعلق بالزعامة، وتأثير الأفكار الأجنبية في المجتمع، ودور المرأة، وقواعد السلوك القبلية والعشائرية خلال وقت التغيير، وانتشار الاضطراب وحتى العنف - يمكن أن توفر أدلة لمعالم تعرّف ومفاتيح للملاحق تحدد المجتمع، وهي ما دعاه أحد الآباء المؤسسين للأنثروبولوجيا، برونيسلاف مالينوفسكي "عوامل الحياة الأهلية والسلوك النمطي غير القابلة للقياس"⁽⁶⁾. ومثلما أشار عالم آخر من كبار المتخصصين في هذا الميدان "توفر الأنثروبولوجيا ركيزة علمية للتعامل مع المعضلة الحاسمة لعالم اليوم: كيف يمكن لشعوب مختلفة في المظهر واللغة وأساليب الحياة المتباينة أن تتعايش معا بسلام؟"⁽⁷⁾.

حتى بعض الكتب التي ألفها أنثروبولوجيون قبل جيل من الآن تستحق أن تقرأ لتعرّف بصيرة وفطنة أفكارها، وذلك على العكس من الحالة الكثيرة والأفكار الهزيلة للدراسات والتعليقات المعاصرة. فعلى سبيل المثال، يعرض كتابا كليفورد غيرتزر "الإسلام تحت المراقبة"، وارنست غيلنر "المجتمع الإسلامي"، تحليلا متقنا للمجتمعات الإسلامية من المغرب حتى إندونيسيا، وما زال كل منهما يبهر القارئ برواه الثاقبة الجديدة⁽⁸⁾.

حين عملت على رسالة الدكتوراه في كلية الدراسات الشرقية والإفريقية بجامعة لندن قبل ثلاثة عقود ودرست قبائل البشتون، التي يدعوها البريطانيون "الباتان" وعاشت على طول الحدود الباكستانية الأفغانية، كان يجب على العالم المتخصص بعلم الاجتماع أن يقضي في الحالة النموذجية سنة واحدة في إعداد العمل الميداني، ثم سنة أخرى في

إجراء الأبحاث في الميدان، وسنة ثالثة وأخيرة في كتابة النتائج التي توصل إليها. لكن التطورات التي حدثت في تقنية المعلومات، والاتصالات، والسفر، عدلت الشروط اللازمة للعمل الميداني الأنثروبولوجي التقليدي، وهذا سهّل الوصول إلى المجتمعات المحلية النائية، لكنه أحدث أيضا بعض التغييرات فيها. ونتيجة لذلك، وجدنا أن بضعة أشهر مكثفة من البحث الميداني كافية لتحقيق أهدافنا. إذن، لم تكن هذه دراسة أنثروبولوجية تقليدية بل نزهة أنثروبولوجية إذا جاز التعبير.

منهج البحث

الاستبيانات التي وضعناها كانت مصممة للحصول على رؤية متعمقة للمجتمع الإسلامي المعاصر عبر استطلاع آراء ومشاعر الناس الحقيقية فيما يتعلق بالشؤون الدولية. وقد أعطيت إلى زهاء 120 شخصا في مواقع مختلفة (جامعات، فنادق، مقاه، مدارس، مساجد، منازل) في كل بلد زرناه، وشملت استفسارات عما يقرؤه الباحثون، وماهية التغييرات التي لاحظوها في مجتمعاتهم، وطبيعة تفاعلهم اليومي مع التقانة والأخبار، والأهم آراءهم الشخصية عن النماذج المعاصرة والتاريخية التي يحتذون مثالها (انظر الملحق).

لكن ثبت أن أسلوب المقابلة الشخصية مفيد على نحو خاص لأن الباحثين شعروا أن الكوابح تقل في الأحاديث المباشرة. ففي البيئة القامعة والقاهرة في العديد من البلدان الإسلامية، حيث المؤسسات الاستخباراتية والأمنية متقطعة ومنتهبة على الدوام، يحجم الأفراد عن الإدلاء بأرائهم السياسية الحقيقية كتابة. وكثيرا ما يصرح هؤلاء بصدق عن آرائهم ومعتقداتهم في الأحاديث الخاصة في حين يلتزمون الحيطة والحذر في أجوبتهم المكتوبة. على سبيل المثال، أخبرني العديد من المدرسين أن الطلاب أشد إعجابا وانسحارا بسبن لادن مقارنة بما يكشفونه لنا في الصفوف المدرسية. ولذلك، لم نعد استبياناتنا أداة إحصائية معيارية، بل مصدر مكمل للمعلومات "لاختبار المياه الجارية" في كل بلد، وليس أخذ درجة حرارتها الدقيقة.

كانت مقاربتنا الإجمالية أشبه برواية وتقويم وتقدير شخصي لما كان يحدث في العالم الإسلامي منذ الحادي عشر من سبتمبر. ومن اللافت أن مشروع بيولا استطلاع المواقف

العالمية، الذي نفذ في الوقت ذاته على نطاق أوسع في مختلف أرجاء العالم الإسلامي وأوروبا والولايات المتحدة، أيد عموماً النتائج التي توصلنا إليها⁽⁹⁾.

غلت الأسئلة معلومات مهمة ووثيقة الصلة بموضوعنا، مع أنها بدت بسيطة وساذجة. على سبيل المثال، السؤال الأول في اللائحة تناول خمسة نماذج معاصرة يحتذي المسلمون مثالها (إذا لم يجد المبحوث أحداً، يمكن أن يتطلع إلى قدوة له خارج المجتمع الإسلامي). فإن اختار المبحوث الشاعر الصوفي جلال الدين الرومي، نعلم أنه أكثر تسامحاً من الآخرين؛ وإن اختار برويز مشرف، فربما يفضل التعاون الاقتصادي والسياسي مع الغرب. أما في حالة اختيار المبحوث أسامة بن لادن أو أحمد بن نجاد، فمن الأرجح أنه يفضل النموذج الذي "يقف في وجه الغرب". لم تشر اللقاءات الشخصية والإجابات عن أسئلة الاستبيانات على حد سواء إلى نماذج معاصرة واضحة المعالم ومحددة الدلالات في نظر المسلمين في الشرق الأوسط وجنوب آسيا. ربما كان المبحوثون على صواب من الناحية السياسية. لكن إندونيسيا، أكبر دولة إسلامية في العالم، أظهرت فعلاً اتجاهها واضحاً - وراديكالياً. فقد احتل بن لادن المرتبة الثانية في الشعبية لأكثر النماذج التي يحتذى مثالها، في حين تنافس صدام حسين وياسر عرفات على المركز الرابع، بنسبة 20% من الأصوات. واستنتجنا أن المبحوثين الذين اختاروا شخصيات تمثل الحداثة في الإسلام، مثل سيات في أنور - وإسماعيل نور في ماليزيا - لا بد أنهم شعروا بالعزلة والإقصاء والاضطهاد في مجتمعاتهم. وربما وجد اتجاه راديكالي مشابه في مجتمعات إسلامية أخرى زرتها، لكن لم يعبر عنه صراحةً أمامنا. أما ما توضح لنا فهو أن مارد الشرق النائم كان يتحرك. وعلى العالم أن ينتبه له.

النماذج التي يحتذى مثالها من الماضي والتاريخ كشفت أيضاً الكثير عن المجتمع المعاصر. في دمشق، احتل عمر بن الخطاب (الخليفة الراشدي الثاني في القرن السابع الميلادي) وصلاح الدين (الذي عاش في القرن الثاني عشر) قمة اللائحة، حيث تفوقا في الشعبية حتى على النبي ذاته، الذي يمثل القدوة الأولى لمعظم المسلمين كما هو متوقع. لكن في هذه الإجابات معنى ضمناً: فقد فتح عمر وصلاح الدين القدس للمسلمين، وكلاهما حاكم مسلم عظيم اتصف بالنبيل والشهامة والورع والتقوى، والأهم أنه انتصر

في ساحة الوغى. ونظرا لقرب القدس من دمشق وخضوعها للاحتلال، يتطلع المسلمون هنا بتشوق إلى قادة من طراز عمر وصلاح الدين.

وفرت المسوح غير الرسمية بداية لما توقعنا أن نعرف عنه المزيد: ففي حين أدرك المسلمون أنساق العولمة ورجب الكثيرون منهم بالمشاركة فيها، إلا أنهم شعروا بأنهم ممنوعون من الحصول على منافعها وفوائدها. فنفسوا عن غضبهم في خضم إحباطهم وخيبة أملهم باللجوء إلى النماذج والقادة الذين وعدوهم ببعض الأمل في استعادة شرفهم وكرامتهم. لهذا يفضل هذا العدد الكبير من الشباب المسلم في عصر العولمة بن لادن على بيل غيتس.

في حين أن قاعدة عملياتنا للرحلة كثيرا ما كانت فندقا رحبا، إلا أننا زرنا أيضا أماكن بعيدة جدا عن حدوده وتخومه. وعبر زيارة الأسواق أو البلدات النائية أو مجرد ركوب سيارات الأجرة، مثلا، تمكنا من التمازج والتحدث مع المسلمين العاديين، الذين حرصوا عادة على عدم التكلم في السياسة مع الغرباء، لكنهم كانوا أكثر صراحة حين علموا أنني مسلم. وبذلك، شاهدنا جانبا من المجتمع الإسلامي لا يظهر غالبا على العلن.

فضلا على ذلك كله، وفرت المقابلات مع الشخصيات الإسلامية المهمة لمحة إلى أفكارها الداخلية المتعلقة لا بدورها كنماذج يحتذى مثلها فقط، بل برؤيتها لمستقبل الأمة الإسلامية. بعض الإجابات كانت مفاجئة فعلا. فقد ملأت الإثارة الرئيس برويز مشرف وهو يصف الحملات العسكرية الناجحة لبطله، نابليون بونابرت (كانت معركة اوسترليتز أعظم نصر حققه نابليون برأيه). أما مصطفى سيريتش، مفتي البوسنة الذي قابلناه في الدوحة، فقد اختار الإمام الغزالي، الفيلسوف والفقير الشهير، قدوة له. في حين تحدثت بنظير بوتو بحماس عن القدوة التي اختارتها، فاطمة بنت النبي، ووجدت فيها العديد من أوجه الشبه، فكلتاها فقدت والدها الحبيب في وقت حاسم من حياتها. ولم يكن من المفاجئ أن يكون نبي الإسلام النموذج الذي يحتذى مثاله برأي جميع هذه الشخصيات الإسلامية العالمية.

كان هؤلاء القادة والزعماء المسلمون يعبرون عن مشاعر أوسع تجتاح العالم الإسلامي. فالنبي هو القدوة النهائية في نظر الأغلبية الساحقة من المسلمين، بغض النظر عن الجنس

والعمر والعرق والجنسية. لذلك لم يفاجئني اكتشاف أن الإدراك المشوه للإسلام في الغرب - الذي يشمل شن الهجمات والانتقادات اللاذعة على النبي - كان الشغل الشاغل لعقول المسلمين حين سئلوا عن أهم مشكلة تواجه الإسلام. وهيمنت على الأجوبة المتوقعة - إسرائيل، محنة الفلسطينيين، الوضع في العراق - فكرة أن الغرب يضمر حقدا دفينا خبيثا على الإسلام ويحاول إلحاق الأذى به. ولا شك أن أولئك الذين يخططون في العواصم الغربية ويضعون استراتيجية تستهدف اكتساب قلوب وعقول المسلمين، بحاجة لأخذ هذه الحقيقة بعين الاعتبار.



رئيس الوزراء الباكستاني السابق، تشودري شوجات حسين (الثاني من اليسار)، ورئيس وزراء إقليم البنجاب، أكبر مقاطعة باكستانية، برويز إلهي (في أقصى اليمين)، أقاما حفل غداء في مكتب إلهي في لاهور (حيث أحاطت بالضيوف صور أبطرة المغول) تكريما للفريق، ويبدو أكبر أحمد وهيلي ولدت.

كنا - أنا وفريقي - على وعي تام بالسياق الثقافي للمسح الذي أجريناه. ولأنني مسلم، استطعنا الوصول بطريقة استثنائية إلى العديد من الأشخاص والشخصيات طوال رحلتنا. فقد تلقينا دعوات عديدة إلى المنازل أو الغداء أو العشاء أو لحضور الاجتماعات غير الرسمية، وتعلمنا الكثير عن آليات عمل المجتمعات الإسلامية؛ ومن بين هؤلاء الذين أظهروا كرم الضيافة لنا أصدقاء في استنبول، والشيخ فرفور في دمشق، وأصدقاء وعائلات في كراتشي وإسلام آباد، وكبير علماء الدين في ديوباند. حتى الشخصيات السياسية الشهيرة دعتنا إلى الغداء أو العشاء وشاركتنا أفكارها عن الإسلام وتجاربها

في المجتمعات الإسلامية. في باكستان مثلا، ضمت قائمة مضيفينا محمد ميان سومرو، رئيس مجلس الشيوخ؛ وعضو مجلس الشيوخ مشاهد حسين؛ والوزير السابق شفقت شاه جاموت؛ وأسد شاه؛ وصدر الدين هشواني؛ وعضنفر مهدي.

أرسل تشودري شوجات حسين، رئيس وزراء باكستان الأسبق، وبرويز إلهي رئيس وزراء البنجاب، أكبر أقاليم باكستان، موكبا من الشرطة إلى مطار لاهور لاصطحابنا إلى مأدبة غداء قبل أن نغادر إلى دلهي. ولم نستقبل بحرارة فقط بل قدمت لكل منا سجادة باكستانية ملونة تذكارا لزيارتنا. كان حسين مضيئا ودودا وكريما، حتى حين اشتكى مازحا من أنني "سيئ مثل بوش" بعد أن عرف بأنني سأمضي في الهند ضعف المدة التي قضيتها في باكستان. وكان يشير بذلك إلى زيارة بوش إلى باكستان التي استمرت يوما واحدا وأثارت عاصفة من الانتقاد في وسائل الإعلام لأنه أمضى أسبوعا تقريبا في الهند. كانت صورة شابين أمريكيين يتناولان الغداء مع رئيس وزراء باكستان السابق في غرفة الطعام الخاصة الكبيرة لرئيس وزراء البنجاب، وقد ملأت جدرانها صور أباطرة المغول، شهادة تثبت الكرم المتأصل في الأشخاص الذين زرناهم ومدى أهمية الدراسة التي أجريناها. تلقينا طوال الرحلة أيضا ترحيبا مشابها من السفارات الأمريكية، التي تحيط بها عادة إجراءات أمنية مشددة فتبدو مثل السجن المحروسة، ومن السفارات الباكستانية، واكتسبنا مزيدا من الرؤى المتعمقة من وجهات نظر الدبلوماسيين وتجاربهم وخبراتهم.

لم تمنعنا الأخطار الحقيقية والمباشرة المحدقة من المغامرة بتجاوز أسوار الفنادق وحراس السفارات. أقيمت محاضرات عامة في المساجد والمدارس، فضلا على غيرها من المنتديات. وفي كل مكان واجهت وابلا دافقا من المشاعر والأسئلة المناهضة لأمريكا والمعادية للسامية (غدا العداء للسامية أكثر مروعة نسبيا، وإن ظل حماسيا، حين انتقلنا خارج العالم العربي). كنت أجيب بالقول إن أمريكا ليست كتلة جامدة واحدة وكذلك اليهود، مع الإشارة إلى أن من الخطأ أن يرى المسلمون والأمريكيون بعضهم ككتلة صلبة واحدة وغير متميزة. مستشهدا بقس وحاخام، وغيرهما، مد كل منهم يد الصداقة والترحيب إلي في واشنطن في تلك الأيام الكثيبة والعصيبة بعد الحادي عشر

من سبتمبر، ذكرا على وجه الخصوص القس جون تشاني من الكاتدرائية الوطنية الذي بعث إلي برسالة تهنئة وتحية بمناسبة عيد الميلاد حركت مشاعري بسبب ما أظهرته من إحسان وتراحم وتعاطف ووحدة بين ذرية إبراهيم: " جبريل أرسله الله لينزل التوراة على موسى، والقرآن المقدس الكريم على النبي محمد ". كان الإقرار بقداسة القرآن ونبوة محمد كافيا لإحداث زلزال لاهوتي في ذهني، لكن كلمات القس في سياق العداء المستفحل للمسلمين بعد الحادي عشر من سبتمبر، أظهرت شجاعة نادرة ومخيلة استثنائية وتراحما قل نظيره.

على جانب المسلمين، عبرت وزيرة المغتربين في سورية، بثينة شعبان، والعديد من المسلمين طوال رحلاتنا، عن مشاعر مشابهة من الروحانية المشتركة بين الأديان. أبلغتنا شعبان أن " المسلمين والمسيحيين ظلوا من عام 627 وحتى عام 647م يصلون معا في الجامع الأموي، إلى أن تقرر بناء كنيسة. يجب ألا نفكر بشرق وغرب. إذ لا يمكن أن تكون مسلما حتى تؤمن بإبراهيم وعيسى. إن أقدم كنيس يهودي موجود في دمشق وكذلك أقدم كنيسة في العالم".



المسلمون يصلون داخل الجامع الأموي أمام مقام النبي يحيى (القديس يوحنا المعمدان). أما قبر صلاح الدين، الحاكم المسلم العظيم، فيقع لصق سور المسجد.

بثينة شعبان على حق. فالتاريخ الإسلامي يظهر ثراء وتعقيدا على الصعيد الثقافي يؤكدان قدرة الإسلام على استيعاب وتمثل التقاليد التراثية المختلفة. تؤكد لنا ذلك عند زيارتنا للمسجد الكبير في دمشق الذي بناه الأمويون، أول أسرة عظيمة حكمت المسلمين. فحين شيد المسجد في القرن السابع، اشترك في الحيز المكاني مع كنيسة موجودة سابقا، ومارس المسلمون والمسيحيون شعائرهم التعبدية معا. لكن في القرن الثامن، أمر الخليفة ببناء مسجد كامل في المكان ليرمز إلى الأهمية المتعاظمة لدمشق كعاصمة للعالم الإسلامي. ويقال إن المسجد، الذي كان أكبر وأكثر المساجد تأثيرا آنذاك، ضم أضخم فسيفساء مذهبة في العالم إلى أن أُلّف حريق نشب عام 1893 تشكيلات الفسيفساء ودمر معظم المسجد ذاته تقريبا.

تظهر عمارة المسجد الكبير بأسلوب درامي التأثيرات البيزنطية والرومانية والعربية، مع أن المخطط الهيكلي العام مؤسس على بيت الرسول في المدينة. وهو يضم مقام رأس يوحنا المعمدان (النبي يحيى في الإسلام)، ومقاما آخر يحوي رأس الحسين حفيد الرسول وابن علي بن أبي طالب الذي يجعله الشيعة؛ ويقع خارج أسوار المسجد مباشرة قبر صلاح الدين، أحد أعظم القادة المسلمين، وكان البابا يوحنا بولس الثاني قد زار مقام يوحنا المعمدان عام 2001، وأصبح بذلك أول بابا يزور المسجد. رأيت رأي العين كيف يأتي الزوار إلى كل هذه المواقع التاريخية: حيث يصلي المسيحيون عند مقام النبي يحيى، والنساء المتشحات بالسواد اللاتي أتين من إيران وما زلن يندبن الحسين، والعلماء والفقهاء والسياح يعبرون عن إعجابهم وتقديرهم لصلاح الدين.

سمى العديد من المسلمين خلال رحلتنا المسيحيين واليهود "أهل الكتاب" الذين يجعلهم القرآن ويتقاسمون مع المسلمين كثيرا من الروابط المشتركة. تلك هي الرسالة التي كنت أسعى إلى نشرها في الولايات المتحدة. وخلال حديثي مع جمهوري من المسلمين، كنت أذكر أيضا أنني تأثرت شخصيا بمثال صديقي جوديا بيرل، الذي فقد ابنه الوحيد داني في جريمة قتل وحشية ومروعة في كراتشي. وبصفتي أبا، عرفت مدى عمق الجراح التي أصابت جوديا وزوجته روث. فبعد أن عرفته على مدى السنين عبر حواراتنا التي أجريناها على الصعيدين الوطني والعالمي لتشجيع الفهم المتبادل بين المسلمين واليهود،

رأيت كيف حول بأسلوب بطولي مأساته الشخصية إلى جسر في سبيل فهم الحضارة ذاتها التي أفرزت قتلة ولده. كنت أشرح قائلًا إن مثل هذه الصداقات ساعدت على تغيير العلاقات بين المسلمين واليهود والمسيحيين في الولايات المتحدة.

قتل داني بيرل نتيجة الكراهية، والمشكلة مع الكراهية أنها تزدهر وتتمو على الكذب والتزوير. لقد صدمت حين اكتشفت المدى الذي تستخدم فيه الكتابات المزورة والخيالية، مثل كتاب "بروتوكولات حكماء صهيون" لتوليد الكراهية لليهود. هنالك أفلام صنعت في الشرق الأوسط منذ عهد قريب اعتمادا على هذه الرواية المختلقة، ويبدو أن الملايين يقبلونها كحقيقة لا لبس فيها. في هذا المناخ، حازت الكتابات والعبارات التي تضع محرقة اليهود (الهولوكوست) موضع المساءلة والتشكيك وتشجع على استئصال شأفة شعوب بأكملها، حازت القبول والموافقة، مع أن العديد من المسلمين أمثالي يجدونها غير مقبولة وكريهة وعبروا عن رأيهم بها علنا. في الوقت ذاته، انتشرت أكاذيب مماثلة عن المسلمين، "عبدة الشيطان" وأتباع رجل كان "إرهابيا"، وشاعت وقيلت بوصفها حقائق دامغة. ولا شك في أن مثل هذه القوالب المنمطة تشجع مزيدا من الكذب والتزوير والبهتان وتخلق جوا يمكن أن يفضي إلى العنف.

يتطلب كبح انتشار مثل هذه المدركات الخاطئة والتصورات المغلوطة أكثر من مجرد أساليب لبقة ومهذبة. ففكرة أن اليهود "يسيطرون" على العالم بطريقة مباشرة أو غير مباشرة عبر مختلف أشكال المؤامرات تتخلل النقاش في العالم الإسلامي على مستويات عديدة، بدءا بالتعبيرات الحماسية عن النظرة الأيديولوجية إلى العالم، إلى الأحاديث العابرة في الأسواق. وحتى الشخصيات السياسية الشهيرة قد تشير بعبارات جذلة إليها على سبيل التسلية، وذلك كما اكتشفت في المقابلة الشخصية التي أجريتها مع بنظير بوتو في الدوحة (شباط / فبراير 2006). فما زالت السيدة بوتو تحتفظ بحس الدعابة الذي يميز مرحلة الصبا والشباب، مع أنها شغلت منصب رئيسة وزراء باكستان مرتين، وهي مهمة صعبة أوصلت والدها إلى حبل المشنقة. حين التقينا، قالت بخفر مع ومضة التمتع في عينيها: "إذن، أنت تعمل الآن مع مركز سابان؟". فهمت بالإشارة المبطنة إلى صلتني مع معهد دراسات الشرق الأوسط الذي حمل اسم المؤسس اليهودي البارز المشهور بأعماله

الخيرية. ابتمت وأنا أفكر بالمفارقة: كنا معا ضيفين على المؤتمر الذي نظمه المركز ذاته وتكرس لتشجيع الفهم المتبادل بين الولايات المتحدة والعالم الإسلامي.

وبسبب المستويات المرتفعة من المشاعر المناهضة لأمريكا والمعادية للسامية التي واجهتنا خلال رحلتنا، مال الكثيرون إلى لوم غير المسلمين على مختلف المؤامرات التي تحاك ضد الإسلام. وأبلغوا فريقنا أن أعمال العنف في الحادي عشر من سبتمبر، ثم في تفجيرات لندن في السابع من تموز/ يوليو 2005، لم يرتكبها المسلمون بل أشخاص يريدون تشويه سمعة الإسلام. حالة الإنكار الواضحة هذه كانت تملأ بالهم والغم أشخاصا مثلي أدانوا العنف وقبلوا الأدلة الدامغة والمتوفرة على نطاق واسع - ومنها المقابلات على شاشات التلفزيون. وما يثير قدرا مماثلا من الحزن والكرب أن المسلمين غير قادرين على ما يبدو على قبول حقيقة أن جماعات من المسلمين هي المسؤولة عن الصدمات الدموية بين السنة والشيعة في مساجد باكستان أو ضواحي المدن العراقية، أو أعمال القتل الوحشية التي ذهب ضحيتها دانييل بيرل، ومارغريت حسن، ونيكولاس بيرغ. في منتهى بعد آخر، هاجمت أعمال العنف هذه وتحدثت عن الحاجة إلى التوكيد للشباب المسلم أنها تتعارض مع الطبيعة الحقيقية للإسلام.

أعطت تعاليم الإسلام - في صيغتها المثالية - الأولوية فيما يتعلق بالشؤون الإنسانية إلى العلم والمعرفة واستخدام العقل بدلا من العاطفة والغضب والصرعة. ومثلما كنت أذكر المسلمين الذين جاؤوا ليستمعوا إلى محاضراتي، فقد قال النبي "حبر العالم أقدس من دم الشهيد". يحظى هذا الحديث الشريف بأهمية بالغة وله مضامين تتصل بالحالة المعاصرة في العالم الإسلامي. إذ يتلقى العديد من المسلمين الشباب التشجيع على العمل بعكس ما يقوله الحديث وتؤكد التعليمات والدروس التي يتلقونها أهمية التضحية والقتال على حساب المعرفة وطلب العلم والعقل والمنطق. وأردت من كل مدرس وزعيم مسلم استخدام الحديث كشعار؛ ومن غير المسلمين فهم الطبيعة الحقيقية للإسلام بواسطة.

ما أذهلني أكثر من التشكيك الذي عبر عنه المسلمون فيما يتعلق بالأحداث المحيطة بالحادي عشر من سبتمبر التغير في مواقف الأمريكيين تجاه أحداث ذلك اليوم: فبحلول

عام 2006، أفصح ثلث الأمريكيين عن مثل هذه الشكوك وتزايدت الكتابات التي تضع نظريات مختلفة مثيرة للجدل⁽¹⁰⁾. فقد كان الناس - بأسلوب بطيء في البداية - يتحدون سياسات الإدارة لا فيما يتعلق بالحرب على الإرهاب فقط، بل بالعراق وحتى باستراتيجيتها للأمن.

وفي معرض الاستجابة للمستوى المرتفع من المشاعر المناهضة لأمريكا والمعادية للسامية خلال رحلتنا، لم أستطع مقاومة اللجوء إلى غرائز التدريس الفطرية لدي واقترح بعض الكتب ذات الصلة ليقراها جمهوري في المساجد أو المدارس. الكتاب الأول هو: "احترام الاختلاف" لجوناثان ساكس كبير حاخامي بريطانيا⁽¹¹⁾. الكتاب يناشد ويطالب بإلحاح بالفهم الإبراهيمي في عصر العولمة، ويؤكد الحاجة إلى التعاطف والتراحم والإحسان في جميع ميادين ومجالات التفاعل العالمية، ومنها توزيع الثروة. تلك كانت واحدة من المرات القليلة التي يوصي فيها مسلم بقراءة كاتب يهودي، بل حاخام، في أحد مساجد دمشق، والمعهد الملكي في عمان، والمدارس الدينية في دلهي وهذا ما فاجأ الجمهور، حتماً.

أوصيت أيضاً بقراءة كتاب كارين ارمسترونغ "المعركة من أجل الله"، الذي يصف الجدل المحتدم داخل اليهودية والمسيحية والإسلام بين الأصوليين وإخوانهم الأكثر حداثة أو ليبرالية في الدين⁽¹²⁾. أما كتابي "الإسلام تحت الحصار" فقد مثل الاقتراح الثالث. وهو يقدم الحجّة على أن المجتمعات المعاصرة تشعر جميعاً بأنها تحت الحصار⁽¹³⁾. فقد شعر الأمريكيون بعد الحادي عشر من سبتمبر بأنهم معرضون لهجوم متواصل؛ وفي الحقيقة كانت عناوين الأخبار التي تبثها المحطات التلفزيونية تركز على أن "أمريكا تحت الحصار". الإسرائيليون على استعداد دائم للحرب ويعتقدون أنهم مطوقون بالملايين من الجيران الراغبين بمحو دولتهم عن الخريطة. المسلمون يشعرون بأنهم محاصرون تماماً ولهم العديد من الشكاوى والمظالم. وحين تشعر المجتمعات بأنها مطوقة من كل حذب وصوب، تميل إلى اتخاذ موقف الدفاع، وهنا لا توجد فسحة كافية للحكمة أو الرحمة أو التعاطف.

فضلاً على ذلك كله، كنت حين أقدم أعضاء الفريق الأمريكيين الذين رافقوني في ترحالي، أذكر الحضور بأن من الظلم أن يضع المسلمون جميع الأمريكيين في قالب

مصمت واحد وكتلة صماء صلدة ويحصرهم في خانة الكراهية للإسلام والمسلمين. فعلى الرغم من كل شيء، ها هم طلاب أمريكيون مثاليون يسافرون إلى قلب العالم الإسلامي، يمدون له يد الصداقة وتدفعهم رغبة جارفة في تحسين الفهم وزيادة المعرفة. فعبر النيات الحسنة وتجسيد الديبلوماسية العامة بأفضل صورها، كان هؤلاء الطلاب سفراء حقيقيين لمجتمعهم لأنهم تجشموا مشقة السفر إلى أرض المسلمين، والتزموا ببناء الجسور، وطرحوا الأسئلة الصحيحة، مثلما علق جوناثان هايدن:

في العاصمة الإندونيسية جاكرتا، وزعت الاستبيان في صف من خمسين طالبا في الجامعة الإسلامية. صممت الأسئلة لكشف مشاعرهم تجاه الغرب والعودة والتغيرات الجارية داخل الإسلام. كانت نسبة الطالبات تبلغ 70% تقريبا وتقع أعمارهن بين 19-23 سنة. كان الحجاب إلزاميا لكن لو خلعتة أي منهن لبدت مثل أي طالبة جامعية في أمريكا.

اتسم الطلاب بالود والمرح وأرادوا التقاط صور معنا وسألونا عن الولايات المتحدة. لكن لماذا اختار زهاء 75% منهم شخصيات مثل أسامة بن لادن، وصادم حسين، وآية الله الخميني، ويوسف القرضاوي وياسر عرفات، وأحمدي نجاد نماذج يحتذى مثلها في نظرهم؟ لدينا مشكلة على ما يبدو. فإذا اختار هؤلاء الطلاب الشباب أبطالهم من المعادين للولايات المتحدة، فما الذي نستطيع فعله لتغيير ذلك؟ ما الذي أدى إلى هذا الاختيار؟ من يقدر على مساعدتنا؟ وأين المسلمون المعتدلون؟ يجب أن نحاول العثور على أجوبة عن هذه الأسئلة إذا أردنا بناء جسور التواصل مع البلدان الإسلامية وتجنب "صدام الحضارات".

العثور على الأجوبة ليس أمرا سهلا كما هو واضح ويتطلب وقتا وجهدا. لكن من الأشياء التي لاحظتها في ماليزيا وإندونيسيا الدور الحيوي الذي سيؤدي به المسلمون المعتدلون. وأنا أحجم عن استخدام كلمة "معتدلين" بسبب مديها السلبية. فهي تشير كما علمت إلى أولئك الذين يمتنعون عن الدفاع عن أي شيء.

لكن الأشخاص الذين أعنيهم بعبارة "المسلمين المعتدلين" هم المدافعون عن الهوية الحقيقية للإسلام في حين يعيشون ويمارسون نشاطا فاعلا في "عصر العولمة" هذا.

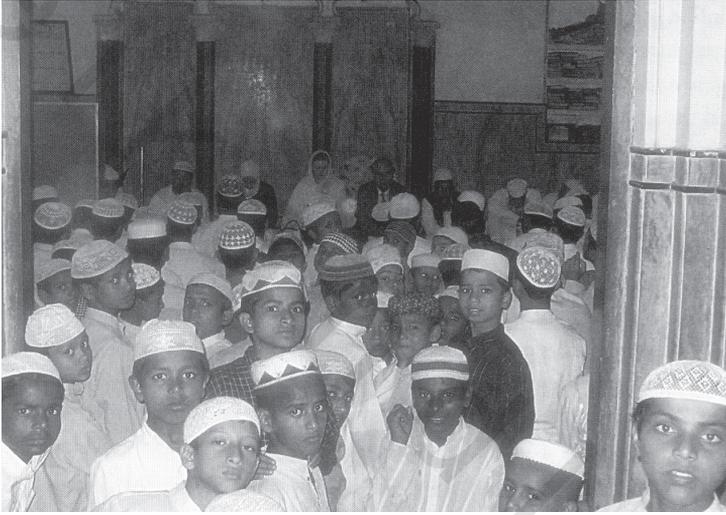
ومما تعلمته في هذه الرحلة أن المسلمين المعتدلين يطبقون تعاليم الإسلام التي تحض على التراحم والإحسان كما جاءت في القرآن، دون رفض الحداثة والغرب. وهم كما علمت ليسوا أقلية ولا تعوزهم القوة⁽¹⁴⁾.

تبدت قوة وتأثيرات وسائل الإعلام العالمية بوضوح أيضا خلال رحلتنا. فقد غذت هذه الوسائل الشعور بالخطر الداهم وضرورة مواجهة الإرهاب المرتبط بالإسلام. فعندما كنا في عمان، سمعنا تقارير عن حدوث انفجار ذهب ضحيته دبلوماسي أمريكي وعدد من الباكستانيين على بعد أمتار من فندق ماريوت المجاور للقنصلية الأمريكية في كراتشي، قبل أيام من وصولنا إلى هناك؛ ثم حدث انفجار آخر في فندق ماريوت جاكرتا حيث أقمنا؛ كما هزت الانفجارات استنبول ودلهي وإسلام آباد بعد زيارتنا لها. بدا الأمر وكأنه "روليت روسية" إلى متى سنقدر على النجاة من الضربة القاتلة؟

لم تغب رحلتنا عن انتباه وسائل الإعلام. فقد سجلت بأمانة بوصفها "محاضرة تعليمية عن الأسفار" على موقع (Beliefnet.com) الإلكتروني، حيث قدمت آخر المعلومات والرؤى عن البلدان التي كنا نزورها، في حين كتب فرانكي وهيلي وجوناثان وأمينة مقالاتهم فيه⁽¹⁵⁾. وأجرت معي كبريات الصحف الوطنية مقابلات مطولة، مثل صحيفة "نيشن" في باكستان، و"انديان اكسبريس" و"هندوستان تايمز" في الهند. كما ظهرت على تلفزيون الجزيرة في قطر، وقناة تلفزيونية أخرى في الهند (Doordarshan) بثت المقابلة في وقت الذروة ليشاهدها حوالي 500 مليون شخص في جنوب آسيا. وقام أعضاء فريقتي بجولة في استوديوهات قناة الجزيرة وشاهدوا تصوير أخبار المساء. وجدنا المسلمين في كل مكان مطلعين تماما على أحداث العالم بسبب وسائل الإعلام. أما إمام مسجد المدرسة في دلهي فقد أبلغنا أنه يعرف بالضبط أين تسافر وزيرة الخارجية الأمريكية لأنه يتابع أخبارها بدقة.

مع اقترابي من آخر العمر، كانت هذه الرحلة مغامرة ختامية عظيمة لي. صحيح أن رحلتي السابقة في طول العالم الإسلامي وعرضه قد تحولت إلى سلسلة تلفزيونية بثتها هيئة الإذاعة البريطانية تحت عنوان "الإسلام الحي" عام 1993، لكن التطورات التي حدثت منذ ذلك الحين في السياسة والاقتصاد ووسائل الإعلام وتقنية المعلومات تقدمت

بخطى سريعة. في هذه الرحلة، بدأ أن كل شخص قابلته في أي مكان قد قرأ شيئاً كتبته على الإنترنت أو شاهدني على شاشة التلفزيون⁽¹⁶⁾. في استنبول، كنت أتناول الغداء مع رئيس إحدى المؤسسات الاستشارية الرائدة في بداية الرحلة، حين تقدم نحوي رجل ضخم الجثة أشعث اللحية بطريقة عدائية وقال: "ألست أنت أكبر أحمد؟" أوامات رأسي بهدوء وابتسمت بتمهل محاولاً معرفة الوجهة التي سيتخذها حديثنا. تابع قائلاً: "أنا مسلم من تشيلي، شاهدتك تشرح الإسلام في برنامج اوبرا. شكراً لك على جهدك."



في جامع/مدرسة في دلهي، تجمعت جمهرة من الصبية حول الفريق (في خلفية الصورة) لسماع محاضرة يوم الجمعة. يقع المسجد/المدرسة قرب الجامع الكبير الذي بناه الإمبراطور المغولي شاه جيهان.

أدهشتني طوال الرحلة قدرة وسائل الإعلام الأمريكية على الوصول إلى أقاصي العالم والروح العالمية المميزة للمسلمين. لقد اقتربت أجزاء العالم بعضها من بعض بطريقة ما كنت لأتخيلها في رحلتي الطويلة السابقة، وتغير الكثير أيضاً. أدركت بسرعة أن مشكلة فهم الإسلام العالمي والتعامل معه أكبر بكثير مما توقعت. وحتى في هذه الحالة، عدت حاملاً إحساساً جديداً بالأمل بعد أن رأيت أشخاصاً مهتمين ويتميزون بالطيبة واللطف من جميع الأجناس والأديان في كل مرحلة من مراحل الرحلة. وتظهر حيويتهم وحماسهم وعواطفهم وجود أرضية مشتركة للحوار. لذلك، يوثق الكتاب عدة طبقات من رحلتنا: فهو يصف رحلة ميدانية موسعة إلى العالم الإسلامي قام بها أستاذ جامعي وفريق يتميز

أعضاؤه الشباب بالحيوية والطاقة وحب الاستطلاع والمعرفة؛ عالم اجتماع يسعى إلى فهم نظري لتأثير العولمة والتحديات التي تجبه المجتمعات التقليدية؛ باحث مسلم عاد بعد مدة طويلة محاولاً فهم مجتمعه ومساعدته على العثور على سبيله؛ باكستاني يعود إلى وطنه بعد أن قضى في الغرب سنوات عديدة؛ رجل متفائل يسعى إلى تشجيع الحوار والفهم بين حضارتين يتفاقم العداء بينهما عبر جعل الطرفين يدركان الأخطار العالمية التي تواجه الجميع.

الإسلام في عصر العولمة

خلافًا للمناقشات الأخرى المتعلقة بالإسلام، لن تتعامل هذه الدراسة معه بوصفه حالة معزولة عند تشخيص العولمة التي يعانها. إذ أريد الآن أن أضيف إلى الركائز المؤسسة لكتابي السابق "الإسلام تحت الحصار"، الذي قدمت فيه الحجة على أن المجتمعات كلها تشعر اليوم بالتهديد المادي المتعين، حقيقة أنها جميعاً - ربما باستثناء المجتمع الأمريكي - تشعر بالتهديد الثقافي أيضاً نتيجة الموجة الكاسحة للعولمة. والإسلام يحظى بأهمية خاصة بسبب علاقته الوثيقة الإيجابية والسلبية بالولايات المتحدة، ولأن عدد أتباعه يبلغ الآن 1.4 مليار نسمة ويمتد على خمس قارات، وهذا ما يجعله موضوعاً مثالياً لدراسة حالة لحضارة تقليدية تشهد تغييراً في عصر العولمة.

شاعت مناقشة حجم المشكلات التي تفرضها العولمة على نطاق واسع، لكن لم تقدم سوى اقتراحات قليلة لطريقة حلها. توماس فريدمان الصحفي في "نيويورك تايمز" وأحد أشهر المعلقين على الموضوع، تبنى رأياً حميداً وإيجابياً، حيث ساوى بين العولمة و"الأمركة" ونشر الديمقراطية والقيم الأمريكية⁽¹⁷⁾. وظل متمسكاً بالتفاؤل فيما يتعلق بروح وعصر العولمة، مع أنه مدرك لحقيقة أن الهند والصين تعملان بهمة ونشاط على تحدي التفوق الأمريكي. ومن المتوقع في الحالة المثالية أن توجد العولمة الظروف المناسبة التي ستصل أمم العالم المختلفة بعضها ببعض وتؤسس من ثم "قرية كونية" تتبادل المنافع والمكاسب والفوائد.

الآراء الأخرى أشد قتامة وتشاؤماً. فالكتب التعليمية المعيارية تشير إلى التحولات الاجتماعية والاقتصادية والتقنية الهائلة التي تحدث الآن بسبب العولمة، مع تبعات

وعواقب يصعب التنبؤ بها⁽¹⁸⁾. والتغيرات الاجتماعية والاقتصادية والتقانة السريعة والواسعة النطاق في أعقابها تجبر الناس في شتى أرجاء العالم على تعديل أساليب حياتهم. وفي مواجهة مثل هذا القدر من التغيير، يشعر الكثيرون بالقلق وغياب اليقين فيما يتعلق بالمستقبل، وهي حالة يسميها العلماء والباحثون "ثقافة الهلع" أو "المجتمع المحضوف بالخطر"⁽¹⁹⁾. العولمة في نظر انتوني غيدنز، عالم الاجتماع الرائد، "توجد عالما من الرابحين والخاسرين، أقلية على سكة الازدهار السريعة، وأغلبية محكوم عليها بحياة البؤس واليأس"⁽²⁰⁾، وبذلك، فهو يرى أن العولمة ليست سوى "نهب كوني"⁽²¹⁾.

وباستعارة عبارة من الأنثروبولوجي ادمون ليتش، يقدم غيدنز الحجة على أن العولمة توجد "عالما هاربا"⁽²²⁾. وكان ليتش قد استعمل العبارة عنوانا لسلسلة من المحاضرات ألقاها بعد إضافة علامة استفهام. لكن غيدنز يقول إن التطورات التي حدثت على مدى العقود القليلة الماضية تشير إلى أن العالم الآن أصبح "هاربا": "هذا ليس - على الأقل الآن - نظاما عالميا مدفوعا بإرادة البشر الجمعية. بل يبرز بدلا من ذلك بأسلوب فوضوي وعشوائي واعتباطي.. ليس فيه استقرار ولا أمن، لكنه يضج بالقلق فضلا على الندوب التي تحدثها الانقسامات العميقة. كثيرون منا يشعرون بأنهم في قبضة قوى لا يملكون عليها أي سلطة"⁽²³⁾.

لم يصل فريدمان وغيدنز كلاهما إلى حد إثارة القضايا الأخلاقية الكبرى، لا سيما حقيقة أن العولمة تقتقد الجوهر الأخلاقي، مع أنهما يدركان النجاحات والإخفاقات الاقتصادية للعولمة. وهذا بالضبط هو السبب الذي يجعل الجشع والغضب والجهل - السموم الثلاثة التي حذر منها بوذا - تزدهر دون ضابط وتحدد وتعرف العصر الراهن⁽²⁴⁾. إذ كبحت الأفكار التقليدية في الدين وقواعد السلوك، التي تجسد العدل والإحسان والعلم، هذه الخصائص والسمات السلبية، مع أنها ظلت على الدوام جزءا من النسيج الإنساني. وكانت تلك المفاهيم كالترياق الذي يشفي من السموم ويمكن العثور عليها في جميع الديانات الكبرى: اليهودية والمسيحية والإسلام - حتى في الهندوسية التي خرجت البوذية من رحمها⁽²⁵⁾. كل دين يعتقد أنه الأفضل تجهيزا وإعدادا للأفراد للتصدي لهذه السموم، مهما اختلفت طرائق معالجتها.

رفضت الديانات الهندية رفضاً جذرياً المقاربة الإبراهيمية، التي توازن بين العيش في الدنيا والآخرة، وهي فكرة أكثر تطوراً في المسيحية والإسلام مقارنة باليهودية. ففي الهندوسية، التي تجسد قدوة الديانات الهندية، ليس الموت (الحدث النهائي والذروي لحياة المؤمن في الديانات الإبراهيمية) سوى بداية لدورة أخرى من الولادة والولادة الجديدة (التناسخ). ومن ثم، تعد مقاربة الحياة المادية أقل إلحاحاً وضرورة. إذ تقسم الهندوسية التقليدية حياة الفرد إلى أربع مراحل، تمتد كل منها قرابة عقدين من السنين: الطالب، صاحب البيت، الناسك، الباحث. المرحتان الأخيرتان مندمجتان أحياناً، وينتظر من الرجل فيهما أن يتخلى بمصاحبة زوجته - عن جميع ممتلكاته المادية وينسحب من العالم ليعيش في الغابات والجبال باحثاً عن الحقيقة. ولا تعود السموم تمثل تهديداً الآن، لأن الفرد يكتشف الترياق لحظة تخليه عن العالم المادي. مقاربة الديانات الهندية ليست جذابة فلسفياً فقط، بل مؤثرة في حياة الأفراد تجريبياً أيضاً كما هو معتقد. ولربما تحتاج الديانات الإبراهيمية إلى التعلم منها عبر إمعان النظر في ميراثها الروحي والصوفي الغني.

لكن، لأغراض حجتنا الراهنة نحتاج إلى توكيد أن العولمة طاغية كاسحة، ولا يمكن لأي مجتمع -إبراهيمي أو هندياً-نجاة من طوفانها الجارف.

تواجه المجتمعات الهندوسية والبوذية التحديات نفسها التي تواجهها المجتمعات الأخرى، كما يثبت عنف الأثرية الهندوسية ضد المسلمين في الهند، ومعاملة الأغلبية البوذية للهندوس في سريلانكا. فهي أيضاً تصارع السموم، على الرغم من الفلسفة الهندية القائمة على الانسحاب من العالم ونبذ العنف. لقد فوجئ أتباع الديانات الهندية بحجم وحدة أعمال الشغب، لأنهم لم يتخيلوا يوماً إمكانية حدوث مثل هذا العنف. ولا شك في أن العنف المتفجر بين الجماعات الدينية تلهبه وتغذيه التقانة، وصور وسائل الإعلام العالمية، والشبكات المتاحة للجماعات المحلية، التي هي جزء من عملية العولمة. إضافة إلى ذلك كله، هنالك جوانب ومظاهر أخرى للعولمة تؤثر في المجتمعات التي تنتشر فيها الديانات الهندية، مثل إضعاف بنى الدولة المركزية والقسوة المفرطة في ردها على ما اعتبرته علامات دالة على الانشقاق لدى الأقليات؛ واتصفت مجتمعات الأثرية

والأقلية الآن بسرعة استخدام الأسلحة الفتاكة المتوفرة لديها بسهولة ضد الأهداف المدنية أو العسكرية. ولذا، تعد حمامات الدم الاثنية والدينية سببا وعارضا في آن معا لآفات الغضب والكراهة والجهل التي تصيب المجتمعات في عصر العولمة الذي نعيش فيه.

الفلسفات الحديثة نسيها، مثل القومية والاشتراكية والفاشية، التي نزعت إلى استبعاد الديانات التقليدية ورفضها بوصفها متخلفة وعتيقة تجاوزها الزمن، لم تتمكن هي أيضا من كبح جماح السموم. بل تسارع انتشارها تحت هيمنتها بواسطة قوة واستخدام التقنية. حتى تلك التي رفضت الدين برمته كثيرا ما حملت أفكارا متحيزة، مثل العنصرية، وفرت التربة الخصبة لانتشار السموم. وهنالك ما يكفي من الأدلة الدامغة التي تثبت أن ما يدعى بالمعلقين الليبراليين والانسانويين في الغرب استعرضوا ما لديهم من مشاعر الغضب والكراهة والجهل بالإسلام في أعقاب الحادي عشر من سبتمبر.

خلال نصف القرن الماضي، أفرزت العولمة عواقب مادية إضافة إلى تبعاتها الأخلاقية. وربما يكون أشدها خطورة تفشي التصنيع والنزعة الاستهلاكية وما سببها من احتباس حراري. فالأعاصير والعواصف المدمرة المتكررة، ودرجات الحرارة التي بلغت معدلات قياسية، والأمطار التي تسبب الفيضانات، وسنوات القحط والجفاف، فضلا على ذوبان الجليد المتسارع في القطب، تمثل جميعا متلازمات وأعراضا للمشكلة⁽²⁶⁾. وحتى في هذه الحالة، تستمر جميع بلدان العالم في اتباع مثال الدول الغربية، حيث تبدي البلدان الصناعية العملاقة في آسيا، مثل الصين، اهتماما أكبر بالانضمام إلى الاقتصاد المعولم مقارنة بحماية البيئة.

هنالك عاقبة أخرى للعولمة يمكن رؤيتها في المجال الاقتصادي، ألا وهي التفاوت المتفاقم في الظروف المعيشية. الفقر يفتك بالآلاف كل سنة نتيجة نقص الرعاية الصحية والغذاء؛ وهنالك زهاء مليار شخص في العالم لا يزيد دخلهم اليومي عن دولار واحد؛ في حين تفوق الثروة المالية لثلاثمئة وثمانية وخمسين فردا ثروة نصف سكان العالم مجتمع⁽²⁷⁾. الإحصائيات التي تبعث على اليأس، مثل أرقام التفاوت بين الأغنياء والفقراء، متوفرة على أوسع نطاق (انظر مثلا تقارير الأمم المتحدة). ولمفارقة حدة المشكلة، قفز عدد سكان العالم من 2.5 مليار نسمة قبل نصف قرن، إلى 6.5 مليار

اليوم وسيبلغ 11 مليارا بحلول منتصف القرن الحالي⁽²⁸⁾. لا يمكن تجاهل هذه النزعات الديمغرافية. إذ لن تتمكن الموارد الطبيعية للأرض من تلبية حاجات الحياة البشرية دون اتخاذ بعض الإجراءات القاسية للحد من زيادة عدد السكان، إما بواسطة الجهد البشري أو بجهود أمنا الطبيعة.

سهلت العولمة أيضا إمكانية الحصول على أدوات العنف، من القنابل المحلية الصنع إلى الأسلحة الجرثومية. ويمكن لأي شخص في أي زمان ومكان السقوط ضحية للكراهية الدينية أو العرقية. ولا بد من الاعتراف بأن المجتمعات واجهت مثل هذه الكراهية من قبل، فضلا على المشكلات المذكورة آنفا - استغلال الموارد الطبيعية، الاهتمام المفرط في ركم الثروة المادية، ضغوط الأعداد الكبيرة من السكان - وكثيرا ما خاضت الحروب بسببها. إن حجم ومدى العولمة اليوم، دون كوابح أو ضوابط أو توازن، هما اللذان يضعان الجنس البشري في مرحلة محفوفة بالخطر من تاريخه. فخبية الأمل بوعد العولمة المأمول وأجراس الخطر التي تدقها طبيعة ومدى العنف في أعقاب ذلك، جعلت المفكرين المهتمين يؤلفون كتباً حملت عناوين مثل "العالم يحترق"، و"قرن همجي: عودة إلى البربرية"⁽²⁹⁾.

تستجيب الديانات والمجتمعات كلها إلى المشكلات التي تبلغ ذروتها في أزمة العولمة بطرق شتى، حتى إن بعضها يتجاهلها كلية. ومثلما يحدث في العالم الإسلامي، يمكن رؤية ردود الفعل العدائية في أمريكا اللاتينية مثلا، حيث اكتسحت الحكومات اليسارية السلطة في فنزويلا وبوليفيا والإكوادور. كذلك الصين - التي يراوح عدد السكان المسلمين فيها بين 20 مليونا (التقدير الرسمي) ومئة مليون - حيث انتشر الظلم الاقتصادي على نطاق واسع، وأدت سياسات الخصخصة إلى اندلاع آلاف الاحتجاجات وأعمال الشغب وغيرها من أشكال الاضطراب الاجتماعي في السنوات الأخيرة⁽³⁰⁾. ويوفر الإسلام، بؤرة هذه الدراسة، أرضا خصبة لاستقصاء التأثير والاستجابة للقوى العولمة في سياق تقليدي على الأغلب. فأتباعه منتشرون في مختلف أرجاء العالم وفي أوضاع اثنية مختلفة وبارزة. ويمكن لمسلكتهم أن يلقي مزيدا من الضوء على المجتمعات التقليدية ويساعد على تحسين العلاقات بينها وبين المجتمعات الصناعية. والأهم ربما، أنه يساعد الآخرين على فهم أفضل للإسلام الذي أصبح يحظى بأهمية عالمية.

أنماط المجتمع الإسلامي القديمة والجديدة

قبل الانطلاق في رحلتنا توقعنا أن نعتمد على تصنيفات ماكس فيبر الكلاسيكية للزعامة - سلطة كاريزمية (أسرة)، وتقليدية، وعقلانية/ قانونية - لتحديد أساليب الزعامة القيادية في العالم الإسلامي. الزعامة الكاريزمية متجذرة في النزعات الشخصية التي تجذب الأتباع لكنها ليست بالضرورة جزءاً دائماً من شخصية الفرد. وفي الحقيقة، لا تكمن الكاريزما إلا في العيون المنومة للأتباع الخاضعين المستسلمين. وبذلك فهي خصيصة غامضة وتقويمها عملية ذاتية، لأن الزعيم الكاريزمي في نظر شخص قد يكون شريفاً في نظر آخر. والواضح أن هناك تعالفاً بين النجاح والمستويات المرتفعة من الكاريزما، من ناحية، وبين الفشل وانحدارها من ناحية أخرى. وبالمقابل، لا تجمع الفئتان التاليتان من الزعامة سوى علاقة واهية بالصفات والسمات الشخصية. فالسلطة المرجعية التقليدية نتاج السلالة والولادة. وقد يتمتع الفرد في بعض أنواع المجتمعات بدور قيادي لأنه الولد البكر، أو وارث ملك أبيه أو تركته. أما السلطة العقلانية -القانونية فهي بنية اجتماعية ارتقت في أوروبا نتيجة حاجة المجتمع إلى فرض القواعد والأنظمة لضبط المسؤولين المنتخبين الذين يحكمون السكان. وتعد هذه أفضل أنواع السلطة نظراً لأنها بيروقراطية ومنظمة ومن ثم "منضبطة".

تعد تصنيفات فيبر ممتازة كنظرية تأسيسية. لكن ما إن وصلت إلى العالم الإسلامي حتى أدركت أن العلاقات بينه وبين الولايات المتحدة، والأحداث التي لم تتكشف بعد منذ الحادي عشر من سبتمبر، وعمليات العولمة، أثرت في الزعامة الإسلامية تأثيراً نافذاً بحيث ثبت أن تصنيفات فيبر ليست كافية. "المتردون" الذين يلهمهم الغموض والسرية مجرد مثال لا يناسب خطة وتصنيفات فيبر. فنظراً لعدم وجود هوية ملموسة أو متعينة، فإن هؤلاء يظلون خارج الفئات الثلاث. وعلى أية حال، يمكن تصنيف العديد من الزعماء والقادة المسلمين ضمن اثنتين أو ثلاث من الفئات التي تحدث عنها فيبر، وهذا ما يجعل من الصعب شرح وتفسير الزعامة الإسلامية بواسطة هذا الإطار المفهومي. إذ يمكن تصنيف الملك الأردني الراحل، حسين، في فئة الزعيم الكاريزمي والتقليدي وحتى العقلاني - القانوني؛ فقد كان ملهماً لشعبه، ومتحدراً من نسل النبي، ويعمل مع برلمان صدق وأجاز الملكية.

بغض النظر عن ماكس فيبر، اعتمدت على / ووسعت حجج غيره من علماء الاجتماع البارزين، مثل ابن خلدون وامييل دوركهايم. تفترض نظرية ابن خلدون أن لنهوض وسقوط الأسر المالكة علاقة بفقدان الحيوية الاجتماعية والتلاحم الاجتماعي لا بالمشيئة الإلهية. في حين يفسر دوركهايم مستويات ومعدلات حالات الانتحار في المجتمع مثلا بوصفها تعبيرا عن الانهيار الاجتماعي ولا علاقة لها بالغضب الإلهي أو الدناءة الأخلاقية. وتوضح مناقشة فيبر لأخلاقيات العمل البروتستانتية كيف يمكن للسلوك الديني أن يؤثر في روح الرأسمالية، ومن ثم يحسن النمو الاقتصادي. ولا ريب في أن الأعمال المتراكمة لهؤلاء المفكرين تؤدي إلى نتيجة ختامية واسعة تشير إلى تعذر فهم كيف يرى البشر المقدس ويتصلون به دون فهم المجتمع ذاته. إذن، يقرر علم الاجتماع نوع اللاهوت الذي يصوغه المجتمع ويمارسه.

يعد دوركهايم وفيبر من أعظم علماء الاجتماع الأوروبيين البارزين في القرنين التاسع عشر والعشرين. وتلك حقبة من الجيوشان الفكري أنتجت دفعة واحدة مشهودة من المفكرين مثل ماركس وفرويد وتولستوي وه. ج. ويلز، واينشتاين. وبالمقابل، يعد ابن خلدون شخصية فريدة، من حيث أنه ظهر من بلدة نائية ومغمورة في شمال أفريقيا ولم يترك مدارس أو مذاهب فكرية أو جيشا من التلاميذ والأتباع. فهو حالة متفردة، قوة فكرية دافعة وحيدة ما زالت حتى اليوم تدهش وتذهل الباحثين في شتى أرجاء العالم.

درست عدة سنين - وكتبت عن - نماذج الزعامة في المجتمع الإسلامي كي أقترح كيفية تغييرها وتوجيهها نحو مستقبل أفضل. في كتابي "الإسلام تحت الحصار"، قمت باستكشاف فئتين اثنتين: الاستيعابية والاستيعادية⁽³¹⁾. محمد علي جناح، مؤسس باكستان، يمثل الأولى، والطالبان (الأفغان) يمثلون الثانية. وقبل ذلك، عملت على تحديد نزعتين جامعتين مستمرتين في المجتمع الإسلامي: الأولى روحانية وعالمية والثانية متممة وحرفية / نصية⁽³²⁾. دارا شيكوه، الابن البكر لشاه جيهان، إمبراطور الهند المغولي، يجسد الأولى، ويجسد الثانية شقيقه الأصغر، اورانغزيب. وأدخلت في هذا الكتاب مزيدا من التطوير على هذه الأفكار.

الغرض الأساسي من هذه الدراسة هو تقرير كيف يبني المسلمون هوياتهم الدينية ومن ثم، سلسلة كاملة من الأفعال والأعمال والاستراتيجيات لتتبع لوضعهم الراهن. اليوم، يعد كل عمل عنيف في أي جزء من العالم قادرا على تحريض واستنزاف زردة فعل عنيفة في غيره. أما القوة المحفزة الرئيسية فهي بث الصور على شاشات التلفزيون والإنترنت التي توجد إحساسا متعاظما بالتوتر. وتضمن سرعة الاستجابات وردود الأفعال وما يصاحبها من دعاية وذبوع في وسائل الإعلام أن يبقى كل مجتمع في حالة من القلق الشديد، حيث يحاصر الناس العاديون في إسار هذه السلسلة المتسارعة من الأفعال وردود الأفعال عبر أجهزة التلفزيون. فظهرت أنواع معينة من القادة والزعماء لتمثيل الحالة المزاجية السائدة حاليا، في حين همش غيرهم. أما أسلوب القيادة فيتصل اتصالا واضحا بسرعة تقديم الأفعال وردود الأفعال.

تسعى ديانات العالم كلها لاكتشاف أفضل سبيل لفهم المقدس للعيش عيشة راضية على الأرض. وفي هذا المسعى، يحاول بعض الناس البحث عن التوازنات والتشابهات خارج نطاق تراثهم؛ في حين يحاول بعضهم الآخر دمج المبادئ المأخوذة من الحياة المحيطة بهم لتعزيز وتقوية معتقداتهم؛ ويركز غيرهم بؤرة الاهتمام على الحفاظ على ميراثهم بقدر الإمكان. تؤدي هذه المقاربات المختلفة إلى ظهور تناقضات ومعضلات داخلية ضد ديانات العالم الكبرى، وتؤثر أيضا في العلاقات بالأديان الأخرى. لناخذ على سبيل المثال اليهودية، أقدم ديانة إبراهيمية. إذ استطاعت حل توتراتها الداخلية إلى حد ما عبر تعريف وتحديد تخوم وجهات النظر المختلفة ضمن ثلاثة فروع: الإصلاح، والتزمت الأرثوذكسي، والمحافظ. وهناك بالطبع تفسيرات أخرى تعرضها فروع أصغر مثل الهاسيديم وإعادة البناء. ويؤمن أتباع المعتقدين بأنهم يفسرون اليهودية بأمانة وصدق (33).

وعلى نحو مشابه، يحاول الإسلام تمييز مختلف مقارباته أو وجهات نظره للعالم، حيث أن بعضها يتداخل وبعضها الآخر يتضارب. ويمكن تلخيص هذه المقاربات على أفضل وجه بوصفها "قبولا" و"محافظة" و"تركيبا" توليفيا. فأولئك الذين يؤمنون بالقبول يقاربون المقدس عبر الصوفية الروحانية الشمولية؛ والذين يؤمنون بالمحافظة يختارون طريقة

التشدد المترمى والتفسير الحر في الدين؛ في حين يسعى أتباع التركيب والتجميع والتوليف إلى التفاعل مع الحدأة والقيم التي تثمنها وتقدرها، مثل الديمقراطية وحقوق المرأة وحقوق الإنسان. مرة أخرى نقول إن كل منظور يعده أتباعه أصدق وأنقى صيغة للإيمان الديني ووسيلة لمواجهة ومعالجة وتوقي السموم الثلاثة، ومتأثراً بالعولمة، ويسبب توترات داخلية ضمن المجتمع الإسلامي. من هنا، تأخذ ردة فعل الإسلام على قوى العولمة ثلاث صيغ مميزة على أقل تقدير: الروحانيون (المتصوفة) يريدون توسيع ووصل معتقداتهم الدينية مع معتقدات غيرهم، والمحافظون التقليديون يريدون الحفاظ على نقاء الإسلام، والداثيون يحاولون موالفة المجتمع مع الأنظمة الأخرى غير الإسلامية. ولأن معظم الناس في الغرب لا يفهمون تعقيد المجتمع الإسلامي عبر نماذج كمنادجنا، فهم يختزلون علاقات الولايات المتحدة بالعالم الإسلامي في مجرد صراع الخير مع الشر، ويقسمون المسلمين بطريقة فجة إلى معتدلين إزاء متطرفين.

النماذج الإسلامية الثلاثة الفاعلة اليوم

هناك ثلاث بلدات في الهند تجسد وجهات النظر هذه من العالم: أجمر وديوباند وعليكره. ومثلما كانت وائرلو أكثر من مجرد موقع مكاني في أوروبا، كذلك تمثل أسماء هذه البلدات الثلاث تفسيرات مختلفة للإسلام في عقول وأذهان الناس المحليين المرتبطين بمنظور إسلامي محدد. أما حقيقة كون البلدات الثلاث تقع في جنوب آسيا - وفي الهند تحديداً - فمجرد مصادفة تاريخية وجغرافية. والنقطة المهمة أن النماذج المسماة تبعاً لها يمكن تمييزها في جميع المجتمعات الإسلامية في العالم، على الرغم من أنها تتكرر أحياناً بأسماء وأشكال مختلفة.

تقتنص كلمة "نموذج" مدلول "نظام أو منظومة" أو أسلوب تفكير، مع أنها غامضة وغير محددة المعالم نوعاً ما في هذا السياق. فإن وجد نموذج روحاني باطني للفكر والممارسة في الإسلام فهو الصوفية. ومن ثم فإن أولئك الذين يحبون ويتبعون معين الدين تشيستني، مؤسس الطريقة التي حملت اسمه ويقع مقامه في بلدة أجمر، يعدون جلال الدين الرومي المدفون في قونيا بتركيا شيخاً ومعلماً صوفياً ملهماً ومحبوياً. جميع المتصوفة يستمدون إلهامهم من النبي مباشرة ويرونه من منظور روحاني:

يقال إنه حين كان الله موجودا ولا شيء سواه تردد صدى الصمت المطبق في جنبات العتمة قبل أن يخلق النور، وانغمس الوجود كله في كل واحد متفرد وحيد، بعد حقبة من اللازم لا يمكن وصفها ولا حسابها، حدث شيء ما، شيء تغير أو تحرك وبرز حضور مذهل براق. تأمل الله دهشا من هذا الضوء الذي يشع وعيه كإدراك، وسأله من هو، فأجاب النور إنه ضوء كان معه تعالى وأتى منه، ضوء كان تعبيرا عن فضل الله ونعمته وكليته. وأعطى الله تعالى بعد أن سره الجواب هذا الضوء اسم نور محمد وأعلن أنه سيخلق كل شيء بهذا النور، نور محمد⁽³⁴⁾.

النبي يشع نورا ويجسد النور: "نور محمد". وهذا ما يميز البشر منذ آدم: "في الختام، خلق آدم، إنسانا، أسمى مخلوقاته ووسم نور محمد على جبينه، وأعلن أن الإنسان سيعلم ما لن تعلمه حتى الملائكة"⁽³⁵⁾. في نظر الصوفي، يمتزج النبي والإسلام والصوفية في كل واحد ويشع من الله الخير والصلاح والتراحم. هكذا يعرف أحد كبار المتصوفة المعاصرين الصوفية:

لا يمكن فصل الصوفية عن الإسلام مثلما لا يمكن فصل أعلى درجات الوعي أو اليقظة عنه. فالإسلام ليس ظاهرة تاريخية بدأت قبل 1400 سنة. إنه فن الإيقاظ والانتباه بواسطة الخضوع. الصوفية هي قلب الإسلام. قديمة العهد مثل انبثاق الوعي البشري.

والمتصوفة الصادقون متشابهون في الجوهر من أين أتوا، ويتشاركون في نور ويقظة داخلية ودماثة خارجية ورغبة في خدمة البشرية. أما الفوارق الظاهرة بين المتصوفة فتتصل بالشؤون المتعلقة بالممارسات أو الوصفات الروحية لتنقية القلوب. والثمار الطيبة للصوفية متشابهة. الأشجار وحدها تبدو متباينة وتزهو في مواسم مختلفة⁽³⁶⁾.

يتعدد أتباع هذا النموذج، بدءا بالروحانيين المتطهرين المتقشفين، وانتهاء بالمدمنين على المخدرات وحتى المسكرات، وهي محرمة في الإسلام. و"مثلما هي الحال في الحركات الروحانية والإحيائية الأخرى، نجد أيضا أمثلة على بعض المتصوفة المتطرفين وحتى الذين يشوهون الأبعاد المتعددة للإسلام. فالإفراط في الغموض والسرية أو رفض قيود السلوك الخارجي أو الطريقة النبوية المتوازنة، مجرد أمثلة على هذه الظاهرة، مع أنها تمثل الاستثناء لا القاعدة"⁽³⁷⁾.

خلال الحرب العالمية الثانية، أنقذت الجماعات الصوفية المحلية في البلقان حياة الكثير من اليهود من الاضطهاد النازي. فقد قيل لنورمان غيرشمان، الكاتب الأمريكي الذي يتناول هذه الحقبة المجهولة تقريبا من التاريخ، إن ذلك يعد "عملا دينيا إيمانيا" لطائفة البكتاشي المسلمة في ألبانيا⁽³⁸⁾. وفي مقابلة مع غيرشمان، شرح زعيم هذه الطائفة قائلا: "نحن نرى الله في كل مكان وفي كل شخص. الله موجود في كل سم وكل خلية. لذلك فكلنا عيال الله. لا يوجد كفرة. ولا تمييز. فمن يرى وجها جميلا يرى وجه الله. (الله هو الجمال، والجمال هو الله. لا إله إلا الله)".

أستخدم في فصول هذا الكتاب كلمة "أجمر" للإشارة إلى أولئك المسلمين الذين يستمدون إلهامهم من التراث الصوفي والروحاني داخل الإسلام. في حين أستخدم كلمة "ديوباند" لأشير إلى التيار الغالب من الحركات الإسلامية جميعا - الوهابية أو الإخوان المسلمون وحماس في الشرق الأوسط - التي ترتبط ارتباطا عميقا بموقعها. بكلمات أخرى، تعد ديوباند تعبيرا جامعا للحركات الإسلامية الأصولية المؤسسة على التفسير المتشدد للإسلام وتتبع نظرتها إلى العالم التراث الإسلامي والفكر الإسلامي الغالب. وهي تعرف هويتها وتحدد ذاتها عبر ارتباطها ببعض المفكرين والفقهاء الإسلاميين البارزين - مثل ابن تيمية وسيد قطب (في العالم العربي) وأبي الأعلى المودودي (في جنوب آسيا). ويعد الكثيرون من أتباع مدرسة ديوباند اورانغزيب، الإمبراطور المغولي في الهند، الحاكم المسلم المثالي.

عاش ابن تيمية، أحد أهم المفكرين الإسلاميين وأشدهم تأثيرا ونفوذًا، وكتب في القرن الرابع عشر، حين كان مركز العالم الإسلامي يترنح تحت غزوات المغول من الشرق، وقبل ذلك هجمات الصليبيين من الغرب. أما عدم اليقين والعنف اللذان أعقبا هذه الغزوات فقد تركا أثرا في تفكير ابن تيمية، ولذلك يجب فهمه في سياق عصره. إذ غابت آنذاك فكرة قبول غير المسلمين، خصوصا اليهود والنصارى، بالسهولة والانفتاح اللذين تحدث عنهما ابن رشد أو حتى جلال الدين الرومي. لكن بقي ابن تيمية، رغم ارتيابه في غير المسلمين، فقيها إسلاميا أصر بالتحاح على الحرية الدينية والأمان لليهود والنصارى وفقا لتعاليم القرآن.

تتمثل أهمية ابن تيمية اليوم في حقيقة أنه أدخل موضوعين اثنين في الخطاب الإسلامي تركا أثرا لا يمحي في المجتمعات الإسلامية. أولا، رفض رفضا قاطعا مبدأ الجبر أو الإذعان والخضوع والسلبية أمام الظلم والاعتماد على شفاعة الأولياء، وشدد بدلا من ذلك على المسؤولية الشخصية عن حياة الفرد. ثانيا، أكد الحاجة إلى إبقاء الشريعة الإسلامية على أكبر قدر من المرونة ضمن مفهوم الاجتهاد. وقدم الحجة على أن الشريعة مفتوحة أمام إعادة التفسير وتحتاج إلى أخذ السياق الذي يعمل فيه المجتمع بعين الاعتبار. وقال إن الاجتهاد يجب أن يظل ناشطا وفاعلا وإلا سوف تتحجر الشريعة نفسها وتفقد صلتها بالواقع. وعارض معارضة شديدة الفكرة الواسعة الانتشار - التي ما تزال تتردد في الأوساط المغالية في المحافظة والتزمت - القائلة إن باب الاجتهاد قد أغلق إلى الأبد بالمذاهب السنية الأربعة. وبرأي ابن تيمية، يجب على المسلمين في كل جيل العودة باستمرار إلى المصادر الأصلية في (القرن السابع الميلادي) بدلا من تطبيق تعاليم الفقهاء والعلماء دون تفكير وذلك مهما كانوا ثقافة وأجلاء. أما فشل الاجتهاد كما يحتاج ابن تيمية فيعني فقدان الحيوية في المجتمع المسلم، ومن ثم فهو يمهد السبيل لسقوطه وانتهياره.

تردد صدى الدعوة إلى الاجتهاد في القرن الثامن عشر على يد محمد بن عبد الوهاب، مؤسس ما بات يعرف بالحركة الوهابية. فقد فسر ابن الوهاب ابن تيمية بأسلوب أكثر نصية وحرافية مقارنة بما قد يرغب به ابن تيمية نفسه. ورفض الوهابيون على وجه الخصوص، وقد استمدوا أدلتهم من محمد بن عبد الوهاب، التفكير والممارسة الصوفية وفضلوا الارتباط الجريء بما هو نقي في الإسلام الأصيل (في القرن السابع الميلادي). ويقدم بعض الفقهاء المتشددون - على الرغم من تحريم القرآن الصريح للانتحار - الحجة والدليل على أن التفجيرات الانتحارية التي تفتك بالمدينين الأبرياء مبررة وجائزة، لأن المسلمين يتعرضون لحرب هجومية شاملة تستهدف دينهم ويسقط فيها مديون أبرياء منهم أيضا. وعدّوا هذا النوع من المنطق اجتهادا.

أهم ابن تيمية شريحة عريضة من الفقهاء والمفكرين المسلمين مثل سيد قطب وأبي الأعلى المودودي، والمذاهب الفكرية، مثل مدرسة ديوباند، والناشطين الجهاديين من

أمثال بن لادن، وقادة الإخوان المسلمين. اليوم، اختزلت رسالة ابن تيمية في ركنين اثنين: الحاجة إلى الجهاد دفاعاً عن الإسلام، وفي الوقت ذاته السعي لإعادة النقاء والصفاء المميزين للمجتمع الإسلامي في صدر الإسلام. هذا هو تفسير الإسلام الذي يصفه المعلقون الغربيون بأنه "الإسلام الراديكالي" أو "الإسلام السياسي"، أو "الجهادي" أو حتى "الفاشية الإسلامية" وهي تعابير نحتت حديثاً. واختزلت أفكار ابن تيمية المعقدة إلى مبدأ قديم، وشعار للحشد، وصيحة حرب غدت شرعة وميثاق عمل لملايين المسلمين في شتى أنحاء العالم.

لكن لن يوافق جميع أتباع مدرسة ديوباند أو يقبلوا أساليب بن لادن. ومعظمهم يرغبون في مجرد الاحتفاظ بمثلهم وممارساتهم سليمة دون تدخل خارجي، خصوصاً من الغرب، لكنهم لا يؤيدون العنف بالضرورة. هنالك مجموعة من الآراء والأساليب المتعلقة بأفضل السبل للدفاع عن التراث في نموذج ديوباند. وفي هذه المناقشة، إذن، ينقل تعبير "نموذج ديوباند" سلسلة من استجابات وردود أفعال المسلمين المتشابهة عموماً في الغرض والمضمون، على الرغم من تنوعاتها الناجمة عن الثقافة والمنطقة والقناعات الشخصية.

على شاكلة أجمرو وديوباند، تنقل كلمة "عليكرو" في هذا الكتاب ردة فعل حداثية عريضة لكن مميزة للمسلمين تجاه العالم. ظهر هذا الفرع في القرن التاسع عشر كعاقبة مباشرة لهجمة الإمبريالية الغربية. وشمل تشكيلة واسعة من المؤيدين بدءاً بالسير سيد أحمد خان في الهند ومحمد عبده في مصر في القرن التاسع عشر، مروراً بالزعماء والقادة الاشتراكيين في الشرق الأوسط، وانتهاءً بدعاة التحديث مثل شاه إيران محمد رضا بهلوي والزعماء الديمقراطيين في ماليزيا في القرن العشرين. ويضم زعماء هذا الاتجاه أيضاً ديمقراطيين حقيقيين وديكتاتوريين عسكريين - جميعهم اعتنقوا الديمقراطية. ويتقاسم أتباع مدرسة عليكرو، بغض النظر هل كانوا متدينين متحمسين أم أكثر ميلاً إلى العلمانية، الرغبة في تبني الأفكار الحديثة مع الحفاظ على ما هو جوهرى وأصيل في الإسلام.

يجب على المسلم العمل لندياه كأنه يعيش أبداً والعمل لآخرفته كأنه يموت غداً - ومن المفيد تذكر التعريف التقليدي للإسلام المثالي بوصفه تحقيقاً لتوازن كامل بين العالمين،

الدين والدنيا، أو بين الروحانية الأخروية والمادية الدنيوية. ويمكن القول إن النماذج الثلاثة مجرد محاولات لتحقيق هذا التوازن بالضبط، رغم الاختلاف الظاهر في الاستراتيجيات. وفي كل حالة، يجد المسلمون للثور على واسطة تحقق السعادة والتوازن بين السوق والمسجد. أما المشكلة فتكمن كما سيتضح لنا في أن كل نموذج يركز اهتماما أكبر على أحدهما، وهذا ما يخل بالتوازن الدقيق الذي جهد الإسلام بدأب للحفاظ عليه. إذن، في حين قد يمضي أتباع نموذج أجمروقتا أطول في التفكير بالآخرة وتجاهل الحياة الدنيا، فإن أولئك الذين يفضلون نموذج عليكره يعملون العكس. ويعتقد أتباع مدرسة ديوباند الوثائقون بأنها حامي الدين الأصيل، أنها أقامت التوازن الصحيح بين الدين والدنيا.

وتوفر النماذج الموصوفة أنفا منظورا لرؤية ردود أفعال المسلمين تجاه بعضهم بعضا. وهذه إحدى مزايا تصنيف الشرائح السكانية الكبيرة والمعقدة ضمن نماذج وفئات. على سبيل المثال، يعتقد أتباع نموذج أجمرو أن أتباع ديوباند يغالون في انتقاد الديانات الأخرى، والانشغال بمعارضة الروحانية، في حين يجدون أتباع عليكره مبالغين في الاهتمام بالعالم المادي. ومن جانبهم، يعد أتباع ديوباند أتباع أجمرو مذنبين بالبدع والاقتراب من الهرطقة، وأتباع عليكره بالغلو في العلمانية وفرط التأثر بالغرب. ولربما تعد جماعة عليكره أتباع أجمرو متخلفين وترفض أتباع ديوباند بوصفهم عصابة غوغائية من رجال الدين الجهلة، والقرويين السذج، والمتخلفين الظلاميين. كان الرئيس الباكستاني أيوب خان، الذي درس في عليكره ووصل إلى سدة السلطة بانقلاب عسكري، يشير علنا إلى أتباع ديوباند بوصفهم "هؤلاء الملاهي الملاعين". أما محمد علي جناح، فيعد طلاب عليكره (رغم أنه لم يدرس فيها)، "ترسانة" للمسلمين في حملته من أجل إقامة وطن مسلم حديث سيدعى باكستان، وتعرض هو نفسه للهجوم من قبل رجال الدين باعتباره "ملحدا".

لكن هذه ليست نماذج محكمة وكتيمة إذا جاز التعبير بل "أنماط مثالية" تقترب من الواقع الحقيقي ولا تمثله، وتلك واحدة من نقائص وعقبات تصنيف الناس ضمن مجموعات خاصة. فالفئات التصنيفية ليست بديلا عن الواقع. ففي بعض الأحيان تتداخل النماذج وتتشابك، وفي أحيان أخرى ينتقل الأفراد من أحدها إلى الآخر. فضلا

على ذلك كله، سعى بعض المفكرين الإسلاميين لعقد مصالحة بين النماذج الثلاثة. في القرن الحادي عشر درس الإمام الغزالي حين كان معلماً في إحدى جامعات بغداد، الفكر الصوفي والإسلام النصي والفلسفة اليونانية - التي تحدت منها نماذج أجمرو وديوباند وعليكره. وبعد أن اشتهر في الأوساط العلمية، انسحب الغزالي من المجتمع ليعالج الاتجاهات الفكرية الرئيسية في عصره وعاد بسلسلة من الأعمال المؤثرة التي تقيم توازناً بين الروحانية الصوفية والإيمان والعقلانية. ورجع المفكرون المسلمون على مر القرون إلى أعمال الغزالي ليستمدوا الإلهام ويحصلوا على العون لمواجهة تحديات الحياة. وليس من المفاجئ أن يرشح العديد ممن قابلناهم طوال رحلاتنا الإمام الغزالي قدوة لهم. لكن، وبسبب تعقيد فكره الطموح، ظل يتعرض باستمرار إلى سوء الفهم والخطأ في الاقتباس.

هنالك مفكر آخر والفت أعماله الآراء المختلفة والمتعارضة غالباً التي تمثلها هذه النماذج الثلاثة، هو الشاعر والفيلسوف محمد إقبال، الذي أثر في عدد كبير من المسلمين العاديين. ففي معرض إعجابه غير المحدود بالشاعر والصوفي جلال الدين الرومي (1207-1273م)، بدا أنه يؤيد نموذج أجمر، لكن قصائده الشهيرة مثل "شكوى" (المسلمين لله على ما يصيبهم من محن وبلايا)، و"جواب الشكوى" (من الله تعالى)، تجسد نظرة أتباع ديوباند إلى العالم. أما الرسائل التي كتبها في الأشهر الأخيرة من حياته إلى محمد علي جناح، الذي كان أفضل رمز لنموذج عليكره، فقد طورت فكرة إقامة دولة إسلامية حديثة تسمى باكستان التي تعني "أرض النقاء". ولا يعد شعر إقبال في نظر المسلمين متناقضاً بل تمظهراً لصراع الأفكار في المجتمع البشري. وتأكدت لي شهرة إقبال العالمية حين أشار من قابلناهم طوال رحلتنا إليه بوصفه نموذجاً جديراً بأن يحتذى مثاله. في حين توضحت قدرة الشاعر على عبور واختراق الحدود اللغوية والثقافية والعالمية خلال توقفنا في دمشق، وذلك في حفل عشاء أقامه السفير الباكستاني تكريماً لنا: فقد تلا أحد السوريين، محمد حبش، نسخة بالعربية لقصيدتين من قصائد محمد إقبال. وكانت حماسته في الإلقاء ظاهرة للعيان مما أدخل السرور والبهجة على نفوس الحاضرين.

تستمد النماذج الثلاثة، على تناقضها الظاهر، إلهامها من اسم يوفّر الوحدة للمجتمعات الإسلامية المتنوعة على امتداد العالم: النبي. فهو يحظى بقدر من الإجلال إلى حد أن المسلمين يتبعون اسمه كلما ذكر بعبارة "صلى الله عليه وسلم". في إحدى قصيدتي محمد إقبال المذكورتين آنفاً، ينصح الله المسلمين بالقول:

إن كنتم مخلصين لمحمد فأنا لكم

لم تريدون هذا الكون؟

سأعطيكم مفتاح المعرفة ذاتها

يتطلع المسلمون في كل مكان، بغض النظر عن عرقهم أو عمرهم أو طبقتهم الاجتماعية أو جنسهم أو مذهبهم، إلى النبي بطريقة خاصة. فهو مصدر إلهام لهم في الحياة.

تعبر شعبية النبي الكاسحة عن مفارقة وقوة في الإسلام في أن: المتصوفة في أجمر ينشدون المدائح في حب النبي ويربطون سلالتهم الروحية به؛ والمتزمتون النصيون في ديوباندي يعدونه مثلهم الأعلى المطلق، ويقلدون سنته (حتى في عف اللحي وطول الثوب)؛ والتحديثيون في عليكره يستشهدون به بكل فخر واعتزاز بوصفه الثوري الأصيل في التاريخ الذي منح الحقوق للمرأة والأقليات والمحرومين. والكل متفقون على أن النبي أفضل مفسر للقرآن والإسلام. وأحاديثه المعبرة توفر الوحدة التي تربط فروع الإسلام الثقافية والسياسية المتنوعة خصوصاً في مواجهة أي تهديد مشترك.

يعد الكثير من المعلقين الغربيين أتباع نموذجي أجمر وعليكره "معناً"، في حين أن أتباع نموذج ديوباندي "ضدنا". لكن إذا كان للسؤال المتكرر: "أين هم المعتدلون؟" أي معنى دلالي فهو أن هؤلاء برأيهم قد غابوا عن النظر. وأمل، عبر إظهار تعقيد وتنوع وتلون العالم الإسلامي، اقتراح طرق وأساليب يستخدمها الغرب لفهم المجتمع الإسلامي.

فضلاً على ذلك كله، تسلط هذه النماذج الضوء "عليهم" في الحرب على الإرهاب، وتوضح أن البلاد الإسلامية لا تناسب بالضبط هذا النموذج أو ذاك. أفغانستان، حيث عاود الطالبان الظهور ويقاوم المتمردون باسم قبائل البشتون - الجنود الأمريكيين وقبائل

الشمال، تجسد مثالا رئيسا على تناغم النماذج الثلاثة. فقد عرف الأفغان بحبهم للأدب الروحاني الصوفي - فهي مسقط رأس جلال الدين الرومي - لكنهم أيدوا أيضا نموذج ديوباند خلال حكم الطالبان، خصوصا أهالي قندهار وكابول. أما الشكل الرئاسي الراهن للحكم، مع جيش وطني وقوة شرطة جديدة، فيميل نحو نموذج عليكره. لكن ما يزال الوقت مبكرا لتبني نموذج عليكره، وهناك أدلة واضحة على قوة ونفوذ نموذج ديوباند. ويمكن أيضا رؤية تداخل تفاعلي بين النماذج الثلاثة في مجتمعات إسلامية أخرى، مثل الصومال. ومن المهم عدم الاكتفاء بتحديد وتعريف هذه النماذج فقط، بل وصلها بعضها ببعض وبالمناقشات النظرية الواسعة عن الزعامة والقيادة. فصلتها الوثيقة ليست تاريخية ونظرية فحسب بل تحظى بأهمية سوسيولوجية مباشرة لأي مناقشة تتناول الإسلام المعاصر.

يمكننا بمساعدة هذه النماذج أن نقدر بدرجة أفضل كيف يرى التيار الغالب من المسلمين نفسه. يعد نموذج أجمر مناقضا بنيويا وإيديولوجيا وفلسفيا، للفلسفات المادية والاستهلاكية القوية الكامنة خلف العولمة. فالمتصوفة - من السنة والشيعة على حد سواء - يشددون على هموم الإنسانية المشتركة، والفقر، وضرورة التراحم والتعاطف والإحسان. ويحث الفكر الصوفي الناس على التأمل المستمر بالآخرة وعدم التركيز كثيرا على الثروة أو الكسب المادي في الدنيا الزائلة. لذلك، يغيب الصوفيون عن النظر تقريبا في عصر العولمة، وإن ظلوا ناشطين. فهم ليسوا مستهلكين ولا مناصرين متحمسين بطريقة جسورة لأسلوبهم في التفكير، لكنهم يعرضون حلا أصيلا وطويل الأمد لبعض من المشكلات التي تواجه حضارة البشر جميعا. وربما يعد نموذج أجمر، الذي يجسد التعددية والقبول بالآخر المختلف، النموذج الوحيد الذي يمكن أن يقود المسلمين خارج الصراعات الاثنية والدينية والسياسية التي فرضتها العولمة عليهم وما زالوا مستمرين في تجاهل أخطارها.

لا يمكن فصل الدين عن العقل في رأي أتباع نموذج ديوباند. وهم يستشهدون بالعديد من الآيات القرآنية التي تؤكد وتدعو إلى استخدام الفكر والعقل. فكلما علم هي ثاني أكثر الكلمات تكرارا في القرآن بعد كلمة الله. فقد ذكر تعالى، كما يقولون، إنه لا يوجد سمة

أعظم من العقل. ولا يمكن للمؤمن عبادة الله إلا باستخدام قدرته الكامنة على التفكير والتعقل. ووفقاً لاتباع المدرسة، كانت أيام الإسلام العظيمة نتيجة لزومية لامتزاج الدين والعقل. حين تميز علماء ومفكرو الإسلام وكان علمهم المعرفي رائد التطور الفكري. أما الانهيار العام للقوة والنفوذ السياسي خلال القرنين الماضيين فيمكن مغالبتها، كما يؤكدون بالحجة، عبر إحياء الإسلام النقي الأصيل وإعادة نمودجه المبكر الذي أدى إلى انتصار المسلمين أساساً.

ولأن مدرسة ديوباند حافظت على "نقائها" عبر رسم الحدود حولها، فهي قادرة على حماية نفسها من موجات المد العارم للعولمة. ويمكنها بالمنطق والتساوق والإصرار والثبات أن تقض وتقاوم خواء العولمة، وماديتها الفظة، وصور الانحلال الأخلاقي المعروضة على شاشات التلفزيون. لذلك، فهي تشدد على التفوق الأخلاقي للإسلام وتسعى إلى إيجاد شعور بالفخر والاعتزاز اعتماداً على الهوية الإسلامية. وفي نظرها، لا يعد الغرب مفلساً أخلاقياً فقط، بل عنيفاً وسادياً، خصوصاً منذ الحادي عشر من سبتمبر. وفضائح أبو غريب تشهد على ذلك وتؤكد توقع حكماء المسلمين وأوليائهم بأن الإسلام سينتصر في نهاية المطاف. وبدلاً من تقديم الاعتذارات، تركب مدرسة ديوباند موجة كاسحة في العالم الإسلامي، مع أنها قد تتخذ أشكالاً واستجابات وردود أفعال مختلفة اختلافاً بينا، بدءاً بالتفجيرات الانتحارية، مروراً بالمشاركة في الانتخابات المحلية، وانتهاء بالمظاهرات والمسيرات والمواكب في الشوارع. ويبدو أن العولمة تحث وتحرض نمودج ديوباند أكثر من النمودجين الآخرين، وتدفعه إلى أداء دور أشد نشاطاً وفاعلية في المجتمع الإسلامي.

يبدو نمودج عليكره على السطح أكثر تناغماً مع المفردات والمصطلحات والمفاهيم الغربية الحديثة مثل الديمقراطية والعقل والتقدم والعلم، مقارنة بالنمودجين الآخرين. ووفقاً لشخصيات جوهريّة بارزة في هذا النمودج، مثل السير سيد أحمد خان (في جنوب آسيا) ومحمد عبده (في الشرق الأوسط)، يعني الإسلام - بالتعريف - التوازن بين الإيمان والعقل. وأمل هؤلاء أن يحقق المجتمع الإسلامي توليفة تركيبية تجمع التراث (الإسلامي) والحداثة (الغربية). بعض المسلمين يؤيدون الفصل الكامل الناجز بين الدين والدولة، كما حدث في تركيا في حقبة كمال أتاتورك. وفي الحقيقة، بلغت تركيا

حد البدء برفض صيغ عديدة من الإسلام. لكن وعود المنجزات القومية، والديمقراطية الحقيقية، والتقدم الاقتصادي للجميع لم تتحقق فعلا على أرض الواقع. ولم تعتق غالبية البلدان الإسلامية ديمقراطية حقيقية ولم تحقق تقدما اقتصاديا دائما وواسع النطاق. وبدلا من ذلك، تعرضت تجارب هذا النموذج للتطويق والحصار من أنظمة الحكم الديكتاتورية، أو غرقت - كما حدث في أفغانستان والعراق - في بحر من الاضطراب الفوضى، وعدت مجرد محاكاة رديئة وهزيلة للغرب لم تعط أي ثمار. ويواجه المسلمون من أتباع هذا النموذج خطر خسارة الدين دون الفوز بالعقل.

أكدت رحلاتنا في العالم الإسلامي أن المسلمين يعرفون أنفسهم وفقا لهذه النماذج. فأولئك الذين قابلناهم من أتباع نموذج أجمر يؤمنون إيمانا عميقا بموقفهم لكن يبدو أنهم يتخذون موقف الدفاع، لا بسبب تعرضهم للهجوم من المسلمين الأكثر تشددا - خصوصا بعض المجموعات من أتباع نموذج ديوباند - بل نتيجة صعوبة البقاء في عصر العولة وجعل أصواتهم مسموعة. وبدا أن أتباع نموذج عليكره في حالة من التشوش والتشتت فضلا على استخدام تعابير تدل على عدم اليقين بالمستقبل. في حين تسم الثقة والجرأة والإحساس بالانتصار أتباع نموذج ديوباند. فالتاريخ تحول أخيرا لمصلحتهم.

إذن، ليس من المفاجئ أن يستخلص أعضاء فريقتي سلسلة واسعة من ردود الأفعال في المجتمعات المحلية التي قمنا بزيارتها خلال رحلتنا. فقد كان أفرادها يراقبوننا مثلما نراقبهم. لقد استخدمت بعضا من هذه المادة في النص. إذ وفرت ردود أفعال المسلمين على مرافقتنا هيلي وهاديا، تغايرا معبرا، وهذا ما أتاح لنا أن نراقب على أرض الواقع مباشرة كيف اشتغلت ردود الأفعال هذه ضمن النماذج الإسلامية الثلاثة ونعلق على أصالتها واكتمالها. فقد مثلت هيلي، بشعرها الأشقر وعينيها الزرقاوين، الأنثى الأمريكية النمطية المتحدرة من أسلاف أوروبيين. في حين رمزت هاديا بعينيها البنيتين وبشرتها السمراء، نوعا جديدا من الأمريكيين العرب من آباء مسلمين، فضلا على أنها محجبة. استقبل الروحانيون والمتصوفة من أتباع نموذج أجمر هيلي بكرم الضيافة ذاته الذي امتد ليشمل الفريق برمته، في حين أن المتشددين من أتباع نموذج ديوباند تظاهروا دومًا بأنها غير موجودة وتجاهلوها كلية، ولم تتلق الترحيب بلباقة لا تشوبها شائبة إلا من

نسائهم. وترك الأمر إلى الشباب المسلمين، في استنبول أو عمان، لرؤيتها كأنثى نمطية غريبة - يمكن إغراؤها. وموقفهم تجاه هيلي لخص بإتقان تقريبا مأزق نموذج عليكره. فقد تخلى أتباعه عن السلوك الإسلامي التقليدي ولم يستطيعوا عبور المرحلة الانتقالية نحو السلوك الاجتماعي والتعليم والثقافة الغربية، ولذلك نزعوا إلى قراءة العلامات والإشارات والحالات بطريقة خاطئة. ومن ثم انتهى بهم المطاف في وضع لا ينتمي إلى الماضي ولا إلى الحاضر.



في إحدى المدارس الدينية في ديوباند، هاديا مبارك تجيب عن أسئلة متعلقة بتجارها بوصفها مسلمة أمريكية. تكررت الأسئلة عن المسلمين الأمريكيين والصورة السلبية للإسلام في الغرب مرارا خلال الرحلة.

تحسنت الأمور بسرعة فيما يتعلق بهيلي حين تعلمت كيف تقرأ الإشارات الدلالية في المجتمعات الإسلامية، حتى في تحية الناس. إذ لا تحبذ المصافحة بين الرجل والمرأة في المجتمع التقليدي، نظرا لانتهاكها المعايير الاجتماعية الراسخة. فمصافحة شاب مسلم فتاة أمريكية يمكن أن تعني أكثر من مجرد تحية اجتماعية. الملابس لها أهميتها الدلالية أيضا. وحين بدأت هيلي ترتدي ملابس أكثر تقليدية، مثل التنانير الطويلة، والقمصان الفضفاضة، وغطاء الرأس بين الحين والآخر، خصوصا في دور العبادة، وجدت أنها أصبحت تلقى بعض الترحيب من الرجال. في كراتشي، رفضت دخول مبنى ضريح محمد

علي جناح حتى وجدت غطاء للرأس لإظهار احترامها لذكرى الأب المؤسس لباكستان، وحين ذكرت ذلك أمام عدد كبير من الحضور في مناسبة عامة في إسلام آباد بعد أن تحدثت هي أمامهم، بدا عليهم التأثر. في اليوم التالي أعربت الصحافة المحلية عن تقديرها للفتة الاحترام هذه. وفي نهاية يوم طويل في جامعة ديوباند في الهند، عبر أحد كبار أعضاء الهيئة التدريسية الذي كان يرافقنا عن شكره لزيارتنا في صف محتشد بالطلاب الملتحين. وبلغ تأثره بمسلك واحتشام هيلي حد مخاطبتها بـ "هيلي الطاهرة". وهكذا، في خضم المشاعر المعادية لأمريكا في المنطقة، استطاعت طالبة اكتساب أصدقاء للولايات المتحدة عبر إظهار بعض الحساسية الثقافية.

هاديا أمرها مختلف. فقد قبلها المتصوفة في أجمر ورحب وأعجب بها أتباع مدرسة ديوباند. وكانت برأي هؤلاء نموذجاً يدعو للفخر ويمثل الإسلام في الولايات المتحدة وعبروا عن رضاهم على ذلك. وحتى المدارس الدينية المتشددة، التي لا يدخلها إلا الذكور عادة، دعته إلى التحدث أمام تجمعات ضمت عدة مئات من الطلاب، الذين أثارهم ما قالتها بالعربية. لكن في استنبول أو عليكره ذاتها، واجهتها مشكلات مع أتباع نموذج عليكره. بل حاولوا في استنبول منعها من دخول حرم إحدى الجامعات بسبب حجابها. وفي عليكره، هاجمها عدد من الطلاب الغاضبين بسبب من الأسئلة العدائية عن السياسة الخارجية الأمريكية. وفي حين لم تصدر عنهم أي تلميحات جنسية غير لائقة، لكنهم عبروا عن غضب شديد عند التعامل معها. ربما عدوا حجابها رمزا لورطتهم: فقد اتخذوا على الدوام موقفاً دفاعياً لأن الإسلام تعرض للانتقاد بوصفه ديناً متخلفاً ورجعياً.

الفوارق بين الشيعة والسنة

وما يضيف إلى هذا التعقيد أن الإسلام مكون من طائفتين رئيسيتين، السنة والشيعة، تأثر كل منهما بوجهات نظر النماذج الثلاثة تجاه العالم بطرق متباينة. تقدر نسبة السنة بـ 85%. 90% من مسلمي العالم، والنسبة الباقية من الشيعة. على المستوى اللاهوتي/العقدي، ليس ثمة فوارق فعلية بين الطائفتين - كلتاها تؤمن بالله والنبي والقرآن، والقيم المتأصلة في الإسلام. لكن هناك اختلافات مميزة على المستويين السياسي والاجتماعي، تعود إلى وفاة النبي عام 632م.

يتأصل معتقد وهوية الشيعة في السؤال المتعلق بمن يخلف رسول الله ويحمل لقب أول خليفة أو قائد الأمة الإسلامية التي شيد أركانها صلى الله عليه وسلم. يعتقد الشيعة أن عليا، صهر الرسول وابن عمه، هو الأحق بالخلافة. لم يكن علي شخصية استثنائية وفذة فقط - فقيهه حكيم ومحارب جريء - بل أول فتى يعلن إسلامه. ولم يصبح علي خليفة إلا بعد أبي بكر وعمر وعثمان - وكلهم من الصحابة الأجلاء والشخصيات التي تحظى بالتقدير في الإسلام السني. علي أيضا هو والد الحسين، أحد أهم رموز الشيعة، الذي استشهد في كربلاء (في العراق)، وكان لاستشهاده أهمية بالغة وتبعات مؤثرة في تاريخ الشيعة، حيث يحج ملايين الشيعة إلى كربلاء كل عام.

هذا الاختلاف الأولي على الخلافة تطور إلى انقسام مذهبي في خلافة عمر، حين اعتنقت الإمبراطورية الفارسية الإسلام آنذاك. وجلب الفرس معهم - كما فعلت شعوب الأمصار الأخرى في العالم الإسلامي - العديد من عاداتهم وتقاليدهم وإحساسهم بالاعتزاز القومي. فقد تلقوا هزيمة نكراء على أيدي العرب، الذين كانوا يزدرونهم بوصفهم قبائل من المتخلفين الذين يفتقرون إلى الثقافة والفكر والذكاء. وبدا من المنطقي لهم الارتباط بعلي في دينهم الجديد لأن هذه الرابطة مكنتهم من الاحتفاظ بشعور بالتفوق، في حين يعدون أنفسهم أقلية مضطهدة ضمن عالم الإسلام الذي يهيمن عليه السنة. وبمرور الزمن، تسربت الاختلافات والفوارق الاجتماعية إلى الطاعات التي أثمرت في الشعائر الدينية. الاحترام والإجلال والمكانة التي يتمتع بها رجال الدين الشيعة في المجتمع لا يتمتع بها رجال الدين في الإسلام السني، حيث يجب على علماء الدين منافسة الزعماء التقليديين وغيرهم في إسماع كلمتهم. فضلا على ذلك، يربط الشيعة أنفسهم بعلي ارتباطا وثيقا إلى حد أن السنة كثيرا ما يتهمونهم بإجلال علي أكثر من النبي ذاته. والمفارقة أن السنة والشيعة معا يجلسون ويوقرون ويستمدون إلهامهم من الشخصيات التاريخية نفسها: النبي، وابنته فاطمة، وزوجها علي، وابنهما الحسين.

يمثل عمر بن الخطاب، الخليفة الراشدي الثاني، نقطة الخلاف المركزية بين أتباع المذهبين. إذ يعده السنة قدوة ومثلا أعلى، مثلما أظهرت الإجابات على الاستبيانات التي قدمناها، في حين تختلط مشاعر الشيعة تجاهه: فهو واحد من الذين اغتصبوا حق علي

في الخلافة، لكنه الحاكم الذي أرسل حملة ناجحة لفتح بلاد فارس وإدخال الفرس في الإسلام. في كثير من الأحيان، يهمس الشيوخ من أهل السنة زاعمين إن الشيعي في سالف الأيام حين كان يسدد رميته لصيد طريدة، يدعو في سره أن يصيب السهم قلب عمر.

مثل الإمام آية الله الخميني، الذي قاد الثورة الإسلامية في إيران وأسقط الشاه، كل ما يعارض الحداثة الغربية برأي الغربيين وحتى الحداثيين بين الشيعة الذين اتبعوا نسختهم الخاصة من نموذج عليكره. لكن الخميني مد يده إلى السنة، مقدما الحجة على عدم وجود خلاف لاهوتي/ عقدي بين المذهبين. أما شعاره فكان: لا شرق ولا غرب، لكن شغلته السياسة في إيران فيما بعد، ثم خاضت بلاده حربا دموية طويلة مع العراق، وفقدت الثورة زخمها.

كثيرا ما أطلق العداء بين السنة والشيعة شرارة أعمال العنف في المناطق التي يكون فيها الشيعة أقلية، مثل السعودية وباكستان. في إيران، من ناحية أخرى، تعرضت الأقليات السننية تاريخيا، خصوصا الجماعات القبلية مثل الكرد على الحدود الغربية والبلوش على الحدود الشرقية، للاضطهاد والقمع. ومثلما أشار الخميني، ليس لهذا الاحتكاك بين السنة والشيعة سوى علاقة واهية بأي اختلافات مهمة أو لاهوتية/عقدية يتعذر حلها. ولكن اللوم يقع على العوامل الاثنية والاجتماعية والنفسية.

في الوقت الراهن، تتعرض الروابط والعلاقات بين الشيعة والسنة إلى الانهيار والانحدار إلى مستوى العنف المذهبي في العراق الذي يهيمن عليه الشيعة، وباكستان التي يهيمن عليها السنة، ولبنان حيث يتعادل المذهبان في القوة. الأصدقاء والجيران يلحقون أذى جسيما بعضهم ببعض، وهم عارفون بنقاط ضعفهم وحساسياتهم المتبادلة. فالدوافع اللاعقلانية المتجذرة والظلامية التي يشجعها الحقد والغل تجد التعبير عنها في أقسى الأعمال الوحشية شرا وانتقاما. أما الطبيعة الحادة والمنتشرة للعنف الحالي داخل الإسلام فتؤكد وجود خطأ ما في الوضع الإنساني اليوم.

على الصعيد الاجتماعي، تظهر المجتمعات الشيعية العديد من النزعات والميول المميزة لنموذج أجمر، لأن المكون الصوفي في النموذج ساهم مساهمة كبيرة في إثراء الثقافة الشيعية. في الوقت ذاته، يبدو علماء الدين الشيعة الموقنون بأنهم المدافعون

عن الإسلام أكثر قربا إلى نموذج ديوباند، لكن حتى وقت قريب بدت استجابة الشيعة للحدثة أقرب إلى نموذج عليكره. لنتذكر أن بلاد فارس (إيران)، معقل الشيعة، لم تخضع للاستعمار الغربي - ولم تظهر فيها جامعة عليكره، ولا أمثال السير سيد أحمد خان أو محمد إقبال أو محمد علي جناح. وفي نظر الشيعة، تعني الحدثة رفض المعادل الشيعي لنموذجي أجمرو وديوباند - بمعنى أي صيغة من صيغ الدين التقليدي - والافتتان الأعمى بالغرب في آن معا. ومنذ الخمسينيات وحتى إسقاط نظامه، جسد شاه إيران هذا الاعتناق للنموذج الغربي ورفض القيم التقليدية، ولذلك اغترب عن شعبه واستعداه. لكن ظهر في الإسلام الشيعي عدد من الحداثيين، مثل عالم الاجتماع الإيراني علي شريعتي الذي تخرج في فرنسا. لكن لم يصل أي منهم إلى السلطة. واليوم، يهيمن المعادل لنموذج ديوباند على المسرح في إيران. ويجب رؤية دافع إيران إلى بناء برنامج نووي يمكن أن يستفز أزمة عالمية جديدة في سياق شعور الشيعة بالاضطهاد وموقع شيعة إيران ضمن عقيدة الإسلام⁽³⁹⁾.

عند مفترق الطرق

ما يكمن في صميم ديانات العالم الكبرى مفقود في عالم اليوم: الإحساس بالعدل والإحسان والعلم. فقد اكتسح المد العارم للعولمة العالم بقوته الاقتصادية والمالية، ليهيج الغضب والجشع والجهل. وفي مثل هذه البيئة، أصبحت مشاعر التعاطف والتراحم وفهم الآخر غير ذات صلة - ولم يعد الإنسان والعلاقات الإنسانية أمرا مهما. تفاقمت هذه السمة المميزة للعولمة منذ الحادي عشر من سبتمبر. وبرر أساتذة القانون الذين يجب أن يعرفوا أكثر من غيرهم - استخدام التعذيب في أخطأ أشكاله في معسكرات الاعتقال السرية⁽⁴⁰⁾. وغدت الحرب الأمريكية على الإرهاب رمزا مشوها للعولمة ومرتبطا بالتعذيب وتعليق العمل بحقوق الإنسان مع ملايين الفقراء والمحرومين والمتعاطفين معهم. وهذا يتحدى افتراض المفكرين الغربيين الساذج فكريا والمتعصب عرقيا وثقافيا بأن العولمة تروج وتشجع "التسامح العالمي"، وأن هذا التسامح سمة مميزة للثقافة الغربية التي يمكن الآن نقلها إلى بقية دول العالم⁽⁴¹⁾. فالجنس البشري بلغ حد فقدان ما يجعله بشريا وإنسانيا: التعاطف والتراحم والإحسان. وهو بحاجة إلى إعادة اكتشاف التراحم

والإحسان لكل وحدة من وحداته الاجتماعية، بدءاً بالأقارب وانتهاءً بالمجتمعات الكبرى التي تتقاسم العيش على هذا الكوكب.

لذلك هناك حاجة إلى تشجيع الحكومات على إجراء حوار جدي وبذل الجهد الكافي لفهم حتى أولئك الذين يعارضونها بشدة، بدلاً من عزلهم وإقصائهم واستعدادهم. إن رفض نموذج ديوباند في الشرق الأوسط مثلاً لا يؤدي إلى مزيد من تطرف أنصاره وتشدد أتباعه فقط، بل إلى توسيع قاعدته في المجتمع في نهاية المطاف. لقد فشل تكتيك رفض الاعتراف أو التحديث مع أنصار ومؤيدي نموذج ديوباند فشلاً ذريعاً. وتحتاج الحكومات أيضاً إلى المساعدة على إحياء نموذجي أجمر وعليكره المهمشين في الوقت الراهن. والتعاطف مع المجتمعات الأخرى وفهمها هما السبيل الوحيد لحل المشكلات المحفوفة بالخطر التي تواجه الحضارة الآن. ففي المجتمع الإسلامي وحده تتفاقم هذه المشكلات وتتضاعف: الأمية، والافتقار إلى الرعاية الصحية، والفقر، والشكاوى والمخاوف السياسية المشروعة للكشميريين والفلسطينيين ومسلمي البلقان والشيشان. وما يضيف تعقيداً إلى هذا الوضع المعقد أن المسلمين يكونون مجتمعاً تقليدياً لكن عالمياً ملتزماً دينه. ومستقبل الجنس البشري يعتمد على الحوار العالمي مع المسلمين وغيرهم من الشعوب.

هذا يعني أداء مهمة لم تؤد من قبل في التاريخ البشري: التشارك في تطبيق القواعد الأخلاقية الشائعة والمتضمنة في جميع الديانات والمنظومات القانونية الكبرى. الوقت عامل جوهري هنا. فالسموم تنتشر بسرعة بحيث يستحيل العثور على ترياق في المستقبل إذا لم يتخذ فعل إجرائي عاجل فوري.

يمثل هذا الكتاب خطوة أولى حاسمة في ذلك الاتجاه: فهو يشرح السبب الذي يجعل تحديد مشكلة علاقات الإسلام بالغرب ممارسة غير روتينية ذات طبيعة أكاديمية، بل أمراً حاسماً الأهمية لعملية الفهم الحقيقي، لأن الافتراضات المغلوطة سوف تؤدي حتماً إلى نتائج خاطئة وناقصة. إن وسم الإسلام بنعوت وصفات جديدة ومغالية مثل: الفاشية الإسلامية، ربما يوجد مزيداً من المشكلات التي يمكن تخيلها. لذلك قمنا بعملية سبر وتمحيص عميقة في كيفية تعريف وتحديد الإسلام في عصرنا، ومن يقوم بمهمة التعريف والتحديد، ولماذا. واقترحنا طرقاً وأساليب بديلة لمعالجة المشكلات ذاتها.

يقترح الكتاب أيضا كيفية إجراء الحوار وتحقيق الفهم بين المجتمعات عبر أمثلة عملية وميدانية. ولا يكتفي بإثارة أسئلة نظرية فقط، بل يعرض حالات فعلية تصف أشخاصا حقيقيين من لحم ودم. من أسواق الشرق الأوسط، إلى مساجد ومعابد جنوب آسيا، إلى جامعات وكليات الشرق الأقصى سمعنا أصواتا - مسلمين وغير مسلمين - نادرا ما يسمعونها أحد، وأحيانا لا تسمع على الإطلاق. والكتاب يردد صدى أصواتهم المخلصة ورسائل الأمل التي بعثوا بها.

لكن لسوء الحظ، يبدو أن المفكرين وصناع السياسة الأمريكيين على درجة من التشبث العنيد بفكرة الطاقة السلبية للإسلام تماثل فكرة المسلمين عن الثقافة والسياسات الأمريكية. ولا يظهر أي من الطرفين الحكمة والشجاعة والالتزام الضروري لجعل العالم مكانا أفضل - وأكثر أمانا وأمنا. فهذا يتطلب تغييرا في الفكر والذهن، والأهم تغييرا في المشاعر والنيات والمقاصد.

